

The Royal Gazette

Fredericton
New Brunswick



Gazette royale

Fredericton
Nouveau-Brunswick

ISSN 1714-9428

Vol. 163

Wednesday, October 19, 2005 / Le mercredi 19 octobre 2005

1585

Notice to Readers

The Royal Gazette is officially published on-line.

Except for formatting, documents **are published** in *The Royal Gazette* **as submitted**.

Material submitted for publication must be received by the editor no later than noon, at least **7 working days** prior to Wednesday's publication. However, when there is a public holiday, please contact the editor.

Avis aux lecteurs

La *Gazette royale* est publiée de façon officielle en ligne.

Sauf pour le formatage, les documents **sont publiés** dans la *Gazette royale* **tels que soumis**.

Les documents à publier doivent parvenir à l'éditrice, à midi, au moins **7 jours ouvrables** avant le mercredi de publication. En cas de jour férié, veuillez communiquer avec l'éditrice.

Proclamations

PROCLAMATION

Pursuant to Order in Council 2005-334, I declare that *An Act to Amend the Emergency 911 Act*, Chapter 18 of the Acts of New Brunswick, 2005, comes into force November 1, 2005.



This Proclamation is given under my hand and the Great Seal of the Province at Fredericton on September 15, 2005.

Bradley Green, Q.C.
Attorney General

Herménégilde Chiasson
Lieutenant-Governor

Proclamations

PROCLAMATION

Conformément au décret en conseil 2005-334, je déclare le 1^{er} novembre 2005 date d'entrée en vigueur de la *Loi modifiant la Loi sur le service d'urgence 911*, chapitre 18 des Lois du Nouveau-Brunswick de 2005.



La présente proclamation est faite sous mon seing et sous le grand sceau de la province à Fredericton, le 15 septembre 2005.

Le procureur général,
Bradley Green, c.r.

Le lieutenant-gouverneur,
Herménégilde Chiasson

PROCLAMATION

Pursuant to Order in Council 2005-343, I declare that section 4 of *An Act to Amend the Insurance Act*, Chapter 36 of the Acts of New Brunswick, 2004, comes into force December 1, 2005.



This Proclamation is given under my hand and the Great Seal of the Province at Fredericton on September 22, 2005.

Bradley Green, Q.C.
Attorney General

Herménégilde Chiasson
Lieutenant-Governor

PROCLAMATION

Conformément au décret en conseil 2005-343, je déclare le 1^{er} décembre 2005 date d'entrée en vigueur de l'article 4 de la *Loi modifiant la Loi sur les assurances*, chapitre 36 des Lois du Nouveau-Brunswick de 2004.



La présente proclamation est faite sous mon seing et sous le grand sceau de la Province, à Fredericton, le 22 septembre 2005.

Le procureur général,
Bradley Green, c.r.

Le lieutenant-gouverneur,
Herménégilde Chiasson

Orders in Council

SEPTEMBER 15, 2005
2005-342

1. Under subsections 6(1) and 6(5) of the *New Brunswick Liquor Corporation Act*, the Lieutenant-Governor in Council reappoints Larry Jackson of Quispamsis, New Brunswick, as a member and Chairman of the Board of Directors of the New Brunswick Liquor Corporation, for a term ending June 30, 2010.
2. Under subsection 6(1) of the *New Brunswick Liquor Corporation Act*, the Lieutenant-Governor in Council reappoints the following persons as members of the Board of Directors of the New Brunswick Liquor Corporation:
 - (a) Belinda Thebeau, Miramichi, New Brunswick, for a term ending June 30, 2009;
 - (b) Bayne MacMillan, Sackville, New Brunswick, for a term ending June 30, 2009;
 - (c) Jean-Guy Marquis, Edmundston, New Brunswick, for a term ending June 30, 2008; and
 - (d) Maurice Bastarache, Dieppe, New Brunswick, for a term ending June 30, 2007.
3. Under subsection 6(1) of the *New Brunswick Liquor Corporation Act*, the Lieutenant-Governor in Council appoints Gisèle Basque-Roy, Tracadie-Sheila, New Brunswick, as a member of the Board of Directors of the New Brunswick Liquor Corporation, for a term ending June 30, 2007, in place of Aline Letourneau.

Herménégilde Chiasson, Lieutenant-Governor

SEPTEMBER 22, 2005
2005-352

1. Under subsections 2(1.1), 2(1.2) and 2(1.3) of the *Public Utilities Act*, the Lieutenant-Governor in Council reappoints David S. Nelson, as a member of the New Brunswick Board of Commissioners of Public Utilities, and designates him as vice-chairman, effective October 2, 2005 to September 30, 2006.

Décrets en conseil

LE 15 SEPTEMBRE 2005
2005-342

1. En vertu des paragraphes 6(1) et 6(5) de la *Loi sur la Société des alcools du Nouveau-Brunswick*, le lieutenant-gouverneur en conseil nomme pour un nouveau mandat Larry Jackson, de Quispamsis (Nouveau-Brunswick), membre et président du conseil d'administration de la Société des alcools du Nouveau-Brunswick, pour un mandat se terminant le 30 juin 2010.
2. En vertu du paragraphe 6(1) de la *Loi sur la Société des alcools du Nouveau-Brunswick*, le lieutenant-gouverneur en conseil nomme pour un nouveau mandat les personnes suivantes membres du conseil d'administration de la Société des alcools du Nouveau-Brunswick :
 - a) Belinda Thebeau, de Miramichi (Nouveau-Brunswick), pour un mandat se terminant le 30 juin 2009;
 - b) Bayne MacMillan, de Sackville (Nouveau-Brunswick), pour un mandat se terminant le 30 juin 2009;
 - c) Jean-Guy Marquis, d'Edmundston (Nouveau-Brunswick), pour un mandat se terminant le 30 juin 2008; et
 - d) Maurice Bastarache, de Dieppe (Nouveau-Brunswick), pour un mandat se terminant le 30 juin 2007.
3. En vertu du paragraphe 6(1) de la *Loi sur la Société des alcools du Nouveau-Brunswick*, le lieutenant-gouverneur en conseil nomme Gisèle Basque-Roy, de Tracadie-Sheila (Nouveau-Brunswick), membre du conseil d'administration de la Société des alcools du Nouveau-Brunswick, pour un mandat se terminant le 30 juin 2007, pour remplacer Aline Letourneau.

Le lieutenant-gouverneur, Herménégilde Chiasson

LE 22 SEPTEMBRE 2005
2005-352

1. En vertu des paragraphes 2(1.1), 2(1.2) et 2(1.3) de la *Loi sur les entreprises de service public*, le lieutenant-gouverneur en conseil nomme pour un nouveau mandat David S. Nelson, membre de la Commission des entreprises de service public du Nouveau-Brunswick et le désigne vice-président, à compter du 2 octobre 2005, pour un mandat se terminant le 30 septembre 2006.

2. Under subsections 2(1.1) and 2(1.2) of the *Public Utilities Act*, the Lieutenant-Governor in Council reappoints the following individuals as members of the New Brunswick Board of Commissioners of Public Utilities to act as commissioners with respect to all public utilities on any and on all matters that are brought before the Board:

- (a) Randy Bell, effective October 2, 2005 to September 30, 2006;
- (b) Jacques Dumont, effective October 2, 2005 to September 30, 2006;
- (c) Diana Ferguson Sonier, effective October 2, 2005 to September 30, 2006;
- (d) Patricia LeBlanc-Bird, effective October 2, 2005 to September 30, 2006;
- (e) H. Brian Tingley, effective October 2, 2005 to September 30, 2006;
- (f) Kenneth Frank Sollows, effective October 2, 2005 to September 30, 2006; and
- (g) James Bateman, effective December 1, 2005 to September 30, 2006.

Herménégilde Chiasson, Lieutenant-Governor

SEPTEMBER 29, 2005
2005-356

Under sections 4 and 5 of the *New Brunswick Advisory Council on Seniors Act*, the Lieutenant-Governor in Council reappoints the following persons, as members, to the New Brunswick Advisory Council on Seniors, for a term of two years, effective October 1, 2005:

- (a) Sister Anne Robichaud, Moncton, New Brunswick, as Chair;
- (b) Robert Smalley, Florenceville, New Brunswick, as Vice-Chair;
- (c) Gérard LaPlante, Pointe à Bouleaux, New Brunswick;
- (d) Irvin Robinson, Petitcodiac, New Brunswick;
- (e) Muriel Justason, Saint John, New Brunswick;
- (f) Helen Ladouceur, Haneytown, New Brunswick; and
- (g) Garth Black, Lower Greenwich, New Brunswick.

Herménégilde Chiasson, Lieutenant-Governor

2. En vertu des paragraphes 2(1.1) et 2(1.2) de la *Loi sur les entreprises de service public*, le lieutenant-gouverneur en conseil nomme pour un nouveau mandat les personnes suivantes membres de la Commission des entreprises de service public du Nouveau-Brunswick pour agir en qualité de commissaires pour toutes les entreprises de service public relativement à toutes les questions que devra trancher la Commission :

- a) Randy Bell, à compter du 2 octobre 2005, pour un mandat se terminant le 30 septembre 2006;
- b) Jacques Dumont, à compter du 2 octobre 2005, pour un mandat se terminant le 30 septembre 2006;
- c) Diana Ferguson Sonier, à compter du 2 octobre 2005, pour un mandat se terminant le 30 septembre 2006;
- d) Patricia LeBlanc-Bird, à compter du 2 octobre 2005, pour un mandat se terminant le 30 septembre 2006;
- e) H. Brian Tingley, à compter du 2 octobre 2005, pour un mandat se terminant le 30 septembre 2006;
- f) Kenneth Frank Sollows, à compter du 2 octobre 2005, pour un mandat se terminant le 30 septembre 2006; et
- g) James Bateman, à compter du 1^{er} décembre 2005, pour un mandat se terminant le 30 septembre 2006.

Le lieutenant-gouverneur, Herménégilde Chiasson

LE 29 SEPTEMBRE 2005
2005-356

En vertu des articles 4 et 5 de la *Loi créant le Conseil consultatif des aînés du Nouveau-Brunswick*, le lieutenant-gouverneur en conseil nomme pour un nouveau mandat les personnes suivantes membres du Conseil consultatif des aînés du Nouveau-Brunswick, pour un mandat de deux ans, à compter du 1^{er} octobre 2005 :

- a) Sr Anne Robichaud, de Moncton (Nouveau-Brunswick), à titre de présidente;
- b) Robert Smalley, de Florenceville (Nouveau-Brunswick), à titre de vice-président;
- c) Gérard LaPlante, de Pointe-à-Bouleaux (Nouveau-Brunswick);
- d) Irvin Robinson, de Petitcodiac (Nouveau-Brunswick);
- e) Muriel Justason, de Saint John (Nouveau-Brunswick);
- f) Helen Ladouceur, de Haneytown (Nouveau-Brunswick); et
- g) Garth Black, de Lower Greenwich (Nouveau-Brunswick).

Le lieutenant-gouverneur, Herménégilde Chiasson

Business Corporations Act

Notice of a decision to dissolve provincial corporations and to cancel the registration of extra-provincial corporations

Notice of decision to dissolve provincial corporations

Take notice that the Director under the *Business Corporations Act* has made a decision to dissolve the following corporations pursuant to paragraph 139(1)(c) of the Act, as the said corporations have been in default in sending to the Director fees, notices, and/or documents required by the Act. Please note that 60 days after the date of publication of this Notice in *The Royal Gazette*, the Director may dissolve the corporations.

032881 032881 N. B. LTEE
 038451 038451 N.B. LTD.
 046098 046098 N. B. LTD.
 506025 047438 N.B. INC.
 050875 050875 N.B. INC.
 052961 052961 N.B. Inc.
 052976 052976 N. B. LTD.
 052987 052987 N.B. INC.
 055683 055683 (N.-B.) LTÉE./LTD.
 058809 058809 N.B. INC.
 609451 3G'S Limited
 501156 501156 N.B. LTD.
 501226 501226 N.B. LTD.
 503320 503320 N.-B. LTEE
 503338 503338 N.B. INC.
 503468 503468 N.B. INC.
 505774 505774 N.B. LTD.
 505949 505949 N.B. INC.
 508032 508032 NB LTD.
 508043 508043 N.B. Ltd
 508077 508077 NB LTD.
 510559 510559 NB Inc.
 510576 510576 N. B. LTD.
 510594 510594 New Brunswick Inc.
 510613 510613 N.B. Ltd.
 510624 510624 NB LTD.
 510655 510655 N.B. Ltd.
 510682 510682 N.B. LTD.
 513284 513284 NB INC.
 515004 515004 (NB) LTD.
 515519 515519 N.B. LTD.
 515544 515544 N.B. INC.
 515560 515560 N.B. INC.
 603885 603885 N.B. LTD.
 608417 608417 N.B. INC.
 608915 608915 N.B. Inc.
 609215 609215 New Brunswick Inc.
 609236 609236 N.B. Ltd.
 609261 609261 N.B. Inc.
 609268 609268 New Brunswick Inc.
 609272 609272 N.B. INC.
 609283 609283 N.B. Ltd.
 609322 609322 N.B. LTÉE
 609351 609351 NB Inc.
 609356 609356 N.B. Ltd.
 609434 609434 N.B. Ltd.
 609466 609466 N.B. Inc.
 609500 609500 NB INC.
 609520 609520 N.B. Inc.
 609549 609549 NB Inc.
 609569 609569 N.B. INC.
 609576 609576 N.B. Ltd.
 609605 A&M FIELD ENTERPRISES LIMITED

513207 A.W. Myer's Associates Ltd.
 046161 AD-MI INC.
 046184 ADMIRAL FINE AUTOMOBILES INC.
 510720 ALAIN PITRE C.P. INC.
 000394 ALDE THE MOVER LTD.
 508031 ALL STAR CHARTER SERVICE LTD.
 609521 AMA Canada Inc.
 000602 ANTIGONISH MOTELS LIMITED
 510717 Arleh Holding Company Ltd.
 040499 ARTHUR JOHNSTON TRUCKING LTD.
 036279 ASSOCIATED VENTURES LTD.
 604070 ATLANTIC GRINDING LTD
 515561 ATLANTIC INJURY LAW GROUP INC.
 052931 AUBERGE DU PONT ROUGE LIMITEE
 513220 Aventures KayaBéCano Adventures Inc.
 515521 B & W FOODSERVICES LTD.
 001316 B.M.E. CONSTRUCTION LTEE
 609585 Baker Street Holdings Inc.
 001379 BALEMANS HOLDINGS LIMITED
 609631 BALMORAL ELECTRONIK INC.
 515620 Bardolino Inc
 609661 BARDON COOPER INC
 609282 Barnworks Corp.
 513272 BAY WOODWORKING LTD.
 510531 Benjamin's Books Inc.
 609517 BEPHIA SYSTEMS INC.
 609274 BERESFORD ASPHALTE MAINTENANCE INC.
 053050 BILL WEDGE LTD.
 501183 BIOTECH DIFFUSION INC.
 001940 BIRCH ENTERPRISES LTD.
 002034 BLUEBERRY HILL FARMS LTD.
 055754 BMG FARMING INC.
 515681 BOLT LINE CONSTRUCTION & CONSULTING INC.
 505862 BOUDREAU'S PROPELLER & PUMP LTD.
 040467 BRADBURY HOLDINGS LTD.
 020815 BREWER'S FASHIONS (1981) LTD.
 603823 BUZZARDS PERCH INC.
 603958 C & D McDermott Professional Corporation
 014219 C GROUP HOLDINGS LIMITED
 058821 C. K. & JORDAN ENTERPRISES LTD.
 002779 CALEDONIA CONSULTANTS LTD.
 002791 CALPEK LIMITED
 002845 CAMPBELLTON CAR WASH LTD.
 513157 CanAmeXica.Com Inc.
 513221 CAREM CONSULTANTS INC.-CONSULTANTS CAREM INC.

Loi sur les corporations commerciales

Avis d'une décision de dissoudre les corporations provinciales et d'annuler l'enregistrement des corporations extra-provinciales

Avis d'une décision de dissoudre les corporations provinciales

Sachez que le Directeur, en application de la *Loi sur les corporations commerciales*, a pris la décision de dissoudre les corporations suivantes en vertu de l'alinéa 139(1)c) de la Loi, puisque lesdites corporations ont fait défaut de faire parvenir au Directeur les droits, avis et/ou documents requis par la Loi. Soyez avisé que 60 jours après la date de la publication du présent avis dans la *Gazette royale*, le Directeur pourra dissoudre lesdites corporations.

058816 CARTER FOSS LOGGING LTD.
 501178 CHAMCOOK CANOE CLUB INC.
 013337 CHARLES PRICE, LIMITED
 503459 CMAC REBUILD INC
 508059 Coastal Cranberries Ltd.
 043057 COLPITTS' TREASURE ISLAND INC.
 508049 COMMUNICATIONS GLOBUS INC
 510711 CONTINENTAL TRADING COMPANY INC.
 515570 D & J HOLDINGS INC.
 503452 DAIBES HOLDINGS LTD.
 510648 DAIGLE OIL LIMITED
 503408 DANIEL M. CHISHOLM COMPUTER CONSULTING LTD.
 609273 DÉCHARGEMENT ZONE 12 UNLOADING INC.
 505982 DÉPANNEUR YATOUT INC.
 505869 DIOTTE SAVOIE AUTO LTD.
 005059 DIXIE DAIRY BAR & TAKE OUT LTD.
 609610 DKZ Distributing Inc.
 508004 DLE2 INC.
 034609 DOBBELSTEYN SIGNS LTD.
 609591 Double Deuce Night Club Inc.
 503572 DR. MICHAEL J. DONWORTH PROFESSIONAL CORPORATION
 058938 DR. PAUL PARENT PROFESSIONAL CORPORATION
 032897 DRAGON HOUSE LTD.
 501269 DSH INVESTMENTS LTD.
 005278 DUCEY LUMBER LTD.
 040473 DUFOUR ENTERPRISES LIMITED
 503426 DUNDEE SERVICE STATION LTD.
 055563 EAST COAST CYCLE LTD./LTEE
 058806 ECONO MATERIAUX DE CONSTRUCTION (1994) LTEE
 515615 ELGIN VENTURES LTD.
 005710 ELLIS ELECTRIC LTD.
 045835 FACTORY NEON LTD.
 508178 FERMES LJKS INC.
 006263 FLAGSHIP BAR AND DISCO LTD.
 048427 FOOTMAN MEDICAL LIMITED
 055303 G. GIROUARD PLOMBERIE & CHAUFFAGE LTEE
 609501 GaeCar Enterprises Inc.
 036237 GAIRLOCH LTD.
 007433 GEORGE W. GRANT LTD.
 510569 GESTION GALLANT INC.
 513140 GIBERSON FUELS LTD.
 508093 GLENN PATRICK GRIFFIN INC.
 609430 Glew Financial Services Inc.
 032903 GLN - 723 INC.
 007417 GRAND THEATRE LTD.
 609613 Grandview Residences Inc.

058779	GROUPES PROFOR KEDGWICK GROUP INC.	609217	LOCK-LEE FARM LTD.	508094	RYAL CORPORATION
609407	Gyro Trading Inc.	513235	London Industrial Quality Services Inc.	609461	S & P Auto Sales NB Ltd.
016353	H. TRENHOLM (FISH) LTD.	609511	Lunar Fishing (New Brunswick) Inc.	503397	SALON DE QUILLES MEGA INC.
515604	Hammer it Home Ltd	609467	M&R VENTURES LTD.	510529	SCHRIVER'S TRUCK REPAIR INC.
053012	HARPER EQUIPMENT (1992) LIMITED	058922	M.G. & D. TRUCKING LTD.	508011	SEEFISH DOCKSIDE MONITORS INC.
048743	HILL TOP VARIETY STORE INC.	513261	MACFEN.COM LTD.	014979	SELECT REALTY LIMITED
043170	HOLTERMAN ASSOCIATES INC.	515574	Machine Shop de Shippagan 2001 Limitée	501236	SHADRACK FISHERIES LTD.
515505	Homestead Ventures Inc.	030973	MACKENZIE'S WAREHOUSE LTD.	510698	SILVER BIRCH HOLDINGS LTD.
604112	Impact Microbiology Services Ltd.	055662	MAGNA VENT INC.	609482	SIMRAM TRUCKING INC.
609474	INFINITY DIVERSE INC.	038342	MAISON FUNERAIRE CHALEUR FUNERAL HOME LTD.	055616	SITTLER CABLE & SATELLITE SERVICE LTD.
045442	INVESTMENT REALTY SERVICES LTD.	508115	Malcolm Somerville Distributors Ltd.	015428	SPARKLE DRY CLEANING LTD.
503507	ISLAND VIEW CAMPING LTD.	508124	MARION BAINES CORPORATION	036313	ST. PAUL FOREST PRODUCTS LTD.
510616	IT REMARKETING INC.	609432	MARITIME GRAIN SALES INC.	505934	STANSON RESEARCH CORP.
510578	J & L deWinter Investments Ltd.	508078	MARITIME INTERNATIONAL DISTRIBUTION INC.	011457	STERLING W. MULLIN LTD.
032913	J. & M. CONSTRUCTION LTEE	010822	MEI-RONG FOOD LTD.	609382	STEVEN W. GARTLEY ENTERPRISES LTD.
505876	J. A. DOIRON, LTD.	038349	MILEMORE HOLDINGS LTD.	603837	STRONG HOME SALES LTD.
609665	J. D. Lutes & Associates Inc.	058882	MILLSTREAM HOLDINGS INC.	058819	SUCRERIE ROPILLO LTEE
055408	J. W. ELECTRIC INC.	609259	Mindsbridge Corporation	043107	SUNBURY FUNERAL HOME LTD.
510683	J.A.J. Holdings Ltd.	058757	MIRA PROPERTIES INC.	040609	TEC-CONNECTION INC.
505894	J.P.T. HOLDINGS LTD.	043243	MIRAMICHI INSURANCE AGENCY INC.	513197	TERSON HOLDINGS INC.
609320	JmmVecc Inc.	503519	Molecular Holdings Ltd.	515567	THE CABLE GUYS INC.
008827	JOBRAL HOLDINGS LTD.	510547	New Moon Motel & Restaurant Inc.	004339	THE CORNCRIB, NATURAL FOODS LTD.
603972	JOHNY BOY'S AUTOMOTIVE LTD.	510255	New Nouveau Brabant Ltd.	609281	THE DRILLING DEPOT LTD.
046096	JUNGLE BOOK PET SHOP LTD.	050641	NORM'S PIZZA INC.	038323	THE LOBSTER TRAP (1986) LTD./LA CAGE A HOMARD (1986) LTEE.
038355	K & L REFRIGERATION LTD.	510527	NU IMAGE HEALTH & FITNESS CENTRE INC.	604117	THERMO CRS LTD.
515661	Ka B Computronics Inc.	609469	O.A.B. Enterprises Inc.	609472	Today's Hair Design Ltd.
046017	KDB HOLDINGS INC.	058763	Palmer Point Farms Inc.	509902	TOTAL INSURANCE RESTORATIONS PLUS INC.
013257	KEITH POND HOLDINGS LTD.	510540	PEGASUS PROPERTIES INC.	501169	Tozer Chrysler Jeep Ltd.
515590	KELLOCK LAND MANAGEMENT INC.	515672	PENTRANIC EUROPE LTD.	609309	TRAVELPRICE TOURS CANADA INC. - TRAVELPRICE VOYAGISTES CANADA INC.
508075	KENCOM HOLDINGS LTD.	503439	PIECES D'AUTOS E.R. LAVOIE INC./E. R. LAVOIE AUTO PARTS INC.	034575	U-STORE IT LTD.
609350	KenSon AutoFind Corp	503552	PMB QUALITY HOMES INC.	036263	UPPER HAMPSTEAD HOLDINGS LTD.
508020	KEY TO FASHION INC.	609477	Polymer Powders Ltd.	020922	VALLEY RANCH ESTATES LTD.
058834	KILLAM DRIVE CAR & TRUCK WASH (1994) LTD.	513249	Pony Express (2000) Inc.	020834	VENEER PRODUCTS OF N. B. (1981) LTD.
609361	KSP Holdings Inc.	609663	PURCHASE MEDS LTD.	503445	VENTURE PLUS INC.
609444	KTH Health Services Ltd.	515687	Q1 LABS CANADA INC.	515664	VICRON ENTERPRISES INC.
501287	L & M LASER SALES & SERVICE LTD.	609394	Quinlan Enterprises Ltd.	053036	VIDEO SOLUTIONS (ATLANTIC) LTD.
043043	L.E.S. LAVOIE INC.	046170	R.L. PROFESSIONAL SERVICES LTD.	016788	VILLA AUTO PARTS LTD.
609390	LAAGLAND'S AUTO SERVICE INC.	510539	RED HOUSE BOOKSHOP INC.	501264	VISION MOTORS LTD.
510550	Land and Sea Technologies Inc.	609408	Redland Holding Company Inc.	020810	W.S.W. ENTERPRISES LTD.
503398	LASPA BEAUTY RESORT LTD./LTEE	048663	RESIDENCE L'AMITIE INC.	016894	WAITE'S GARAGE LTD.
609171	LE GROUPE ROY CONSULTANTS LTÉE/ROY CONSULTANTS GROUP LTD.	505870	RESTAURANT MAPLE LEAF 1997 LTD.	609492	Walden Leasing, Inc.
020917	LES AMBULANCES DE LA PENINSULE LIMITEE	013920	RESTIGOUCHE COAL COMPANY, LIMITED	036224	WANDLYN INNS LTD./LES AUBERGES WANDLYN LTEE.
513137	LES ENTREPRISES HORTICOLES CHIASSON LTÉE	013921	RESTIGOUCHE CONSTRUCTION COMPANY, LIMITED	501125	WINWARD VENDING INC.
050927	LES PLACEMENTS C.M.R.C. LTEE	013950	REVENUE HOLDINGS LTD.	609611	WITECH ROBOTIC INC.
505942	LIFETIME COMPUTERS INC.	014114	RIVERVIEW AUTO CLINIC LTD.	501274	ZARS INC.
009982	LLOYD & GRAVES LTD.	036266	ROGERS MARINE LIMITED		
501289	LLOYD BURNS CONSTRUCTION LTD.	020843	ROSE FLOWER FARMS LTD.		
		001745	Roy Pope & Sons Ltd.		

Notice of decision**to cancel the registration of extra-provincial corporations**

Take notice that the Director under the *Business Corporations Act* has made a decision to cancel the registration of the following extra-provincial corporations pursuant to paragraph 201(1)(a) of the Act, as the said corporations have been in default in sending to the Director fees, notices, and/or documents required by the Act. Please note that 60 days after the publication of this Notice in *The Royal Gazette*, the Director may cancel the registration.

609502 6123431 CANADA INC
074420 Adex Minerals Corp.
077453 bodyshopmall.com, inc.
603890 Canadian Insurance Brokers Inc.
019253 DALFEN'S LIMITED
609714 Essentially Yours Industries (Canada) Inc.
076507 EVERYTHING FOR A DOLLAR
STORE (CANADA) INC.
077446 EXEL DIRECT INC.
603694 Foresterie Berthier Beaulieu Inc.
019570 HUB FORWARDING COMPANY, INC.

609359 KEYBASE INSURANCE AGENCY
LTD
017210 LES ENTREPRISES VAGABOND INC.
077456 LOCATE TECHNOLOGIES INC.
604194 MACKAY & HUGHES (1973)
LIMITED
077939 NATIONAL SALES & DISTRIBUTION
(MARITIMES) INC./VENTES &
DISTRIBUTION NATIONALES
(MARITIMES) INC.

Avis d'une décision**d'annuler l'enregistrement des corporations extraprovinciales**

Sachez que le Directeur, en application de la *Loi sur les corporations commerciales*, a pris la décision d'annuler l'enregistrement des corporations extraprovinciales suivantes en vertu de l'alinéa 201(1)a de la Loi, puisque lesdites corporations ont fait défaut de faire parvenir au Directeur les droits, avis et/ou documents requis par la Loi. Soyez avisé que 60 jours après la date de la publication du présent avis dans la *Gazette royale*, le Directeur pourra annuler l'enregistrement desdites corporations extraprovinciales.

077956 PHOENIX-EASTERN INSURANCE
BROKERS INC.
603500 PRODUCTIONS PELLERIN
PRODUCTIONS INC.
073990 PVO PROPERTIES INC.
077461 SANFORD C. BERNSTEIN & CO., LLC
076129 SMED INTERNATIONAL INC.
604167 VITALITY FOODSERVICE CANADA
CO.
076520 ZENO CANADA INC.

Companies Act**Notice of decision to dissolve provincial companies**

Take notice that the Director under the *Companies Act* has made a decision to dissolve the following companies pursuant to paragraph 35(1)(c) of the Act, as the said companies have been in default in sending to the Director fees, notices, and/or documents required by the Act. Please note that 60 days after the date of publication of this Notice in *The Royal Gazette*, the Director may dissolve the companies.

025026 BANQUE ALIMENTAIRE
REGIONALE DE GRAND-SAULT
INC./GRAND FALLS REGIONAL
FOOD BANK INC.
025527 BIBLE LIFE MINISTRIES INC.
022752 BIG SALMON RIVER ANGLING
ASSOC., INC.
023861 BRISTOL HOUSING INC.
023015 CANADIAN MENTAL HEALTH
ASSOCIATION-SAINT JOHN
BRANCH INC.
022006 CHIPMAN SENIOR CITIZENS' CLUB,
INC.
021985 CLUB AMICAL DE L'AGE D'OR, INC.
023018 CLUB DE CHASSE ET PECHE DE
SAINT-LEONARD INC.
023312 COMITE DE GESTION DES PORTS
DE BAS-CARAQUET INC.
004060 Comité des Citoyens d'Alcida et
Dauversière, Inc
024002 COMITE REGIONAL DES JEUX DE
L'ACADIE - REGION
RESTIGOUCHE INC.
025379 DeGrace Diamond Dance Studio Inc.
021996 EGLISE CHRETIENNE
EVANGELIQUE BAPTISTE DE
TRACADIE INC.
006357 FOREST HILL REHABILITATION
CENTRE INC.
021726 FREDERICTON AMATEUR SPEED
SKATING CLUB INC.
022474 GLENELG YOUTH ALLIANCE INC.

025529 Grace and Truth Tabernacle Inc.
022010 INTERNATIONAL LODGE NO. 61 OF
THE ORDER OF KNIGHTS OF
PYTHIAS INC.
009672 LAWNSDALE HOLDINGS INC.
023608 LE COMITE D'AUTORITE
PORTUAIRE DE GRANDE-ANSE
INC.
025793 LES CHALETS DE LA PLAGE DE
BAS-CARAQUET INC.
003243 MIND CARE NEW BRUNSWICK INC.
011224 MONCTON CHAPTER,
S.P.E.B.S.Q.S.A. INC.
022258 NEW BRUNSWICK AMATEUR
SPEED SKATING ASSOCIATION
(N.B.A.S.S.A.) INC.
012056 NEW BRUNSWICK CARDIOLOGY
TECHNOLOGISTS' ASSOCIATION
INC.
604068 New Maryland Community Support
Group Inc.
012165 NEW TESTAMENT EVANGELISTIC
CENTER INC.
012401 NORTHUMBERLAND BARRISTERS
SOCIETY INC.
021731 OROMOCTO TRAINING &
EMPLOYMENT CENTRE INC.
025033 PENTECOSTAL LIGHTHOUSE RIVER
DECHUTE INC.
021998 POINT LEPREAU SOCIAL CLUB INC.
023026 PRAISE & WORSHIP CENTRE INC.

022235 RIVERVIEW KINSMEN RESIDENCE
INC.
023046 ROBINSONVILLE-UPSALQUITCH
FIRE DEPARTMENT INC.
023852 ROGERSVILLE HOUSING GROUP
INC.
022701 SAINT JOHN ALZHEIMER'S
SOCIETY INC.
024851 SAINT JOHN FIREFIGHTERS
HISTORICAL SOCIETY INC.
021997 SAINT JOHN HARNESS
HORSEMEN'S ASSOCIATION, INC.
002224 THE BOYS AND GIRLS CLUB OF
SAINT JOHN INC.
025666 THE DUKE OF EDINBURGH'S
AWARD, YOUNG CANADIANS
CHALLENGE, NEW BRUNSWICK
DIVISION LTD.
016534 UNITED COMMERCIAL
TRAVELLERS OF AMERICA
(BATHURST COUNCIL NO. 827)
INC.
016768 VICTORIAN ORDER OF NURSES
(OROMOCTO BRANCH) INC.
025034 WOODSTOCK FIRST NATION
ECONOMIC DEVELOPMENT
CORPORATION
025386 YC & W WHARF PRESERVATION
ASSOC. INC.

Loi sur les compagnies**Avis d'une décision de dissoudre les compagnies provinciales**

Soyez avisé que le Directeur, en application de la *Loi sur les compagnies*, a pris la décision de dissoudre les compagnies suivantes en vertu de l'alinéa 35(1)c de la Loi, puisque lesdites compagnies ont fait défaut de faire parvenir au Directeur les droits, avis et/ou documents requis par la Loi. Soyez avisé que 60 jours après la date de la publication du présent avis dans la *Gazette royale*, le Directeur pourra dissoudre lesdites compagnies.

Business Corporations Act

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of incorporation** has been issued to:

Loi sur les corporations commerciales

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de constitution en corporation** a été émis à :

Name / Raison sociale	Address / Adresse	Registered Office Bureau enregistré	Reference Number Numéro de référence	Date Year année	Month mois	Day jour
620764 N.B. Ltd.	329, rue St. George Street Moncton, NB E1C 1W8	Moncton	620764	2005	09	13
620877 N.B. Inc.	90, rue Rivière-à-la Truite Street Saint-Jacques, NB E7B 1Y7	Saint-Jacques	620877	2005	09	12
621076 N.B. Ltd.	709, route / Highway 116 Gaspereau Forks, NB E4A 1L1	Gaspereau Forks	621076	2005	09	14
621153 N.B. Ltd.	44, côte Chipman Hill, bureau / Suite 600 C.P. / P.O Box 6370, succ. / Stn. A Saint John, NB E2L 4R8	Saint John	621153	2005	09	14
Boniface Trucking Inc.	265, 5 ^e Rang / 5 th Range Saint-Basile, NB E7C 2B5	Saint-Basile	621179	2005	09	12
621242 N.B. LTD.	4, cour Hiawatha Court Oromocto, NB E2V 2J2	Oromocto	621242	2005	09	20
LEO J. DOIRON ET ASSOCIES INC	79, avenue Leblanc Avenue Shediac, NB E4P 1Y6	Shediac	621281	2005	09	16
Forever You Acupuncture Clinic Inc.	2 ^e étage / 2 nd Floor 12 A, rue Subway Street Campbellton, NB E3N 2W1	Campbellton	621346	2005	09	21
K & S Future Electric Ltd.	5, croissant Old Oak Crescent Moncton, NB E1A 6W2	Moncton	621347	2005	09	21
Rock Solid Solutions, Incorporated	627, ancienne route King George / Old King George Highway Miramichi, NB E1V 1K4	Miramichi	621387	2005	09	23
Moka Delight Spa & Salon Inc.	16, promenade Greenhill Drive Moncton, NB E1A 2L5	Moncton	621388	2005	09	23
BHATIA BROTHERS Ltd	7, rue Veniot Street, unité / Unit 7 Moncton, NB E1C 2X7	Moncton	621391	2005	09	23
McKinnon Cable Services Inc.	215, promenade Evergreen Drive Moncton, NB E1C 2G1	Moncton	621393	2005	09	23
Jalbert Geothermal System Inc. Jalbert Systeme Geothermique Inc.	1085, rue du Parc Street Paquetville, NB E8R 1J3	Paquetville	621394	2005	09	24
TREASURED TIMBERS INC.	175, chemin Hunter Lake Road Upper Golden Grove, NB E2S 2C3	Upper Golden Grove	621404	2005	09	23
621411 N.B. Inc.	1, Brunswick Square, bureau / Suite 1500 Saint John, NB E2L 4H8	Saint John	621411	2005	09	26
DRE MÉLANIE ROY C.P. INC.	15, promenade Middle River Drive Middle River, NB E2A 7R1	Middle River	621412	2005	09	26
Premier Class International Import Export Corporation	3303, route / Highway 126 Lutes Mountain, NB E1G 2X3	Lutes Mountain	621417	2005	09	26
Green Eagle Environment Ltd.	466, rue Bowlen Street Fredericton, NB E3A 2T4	Fredericton	621418	2005	09	26
Maricor Ashford Ltd	Bureau / Suite 200 77, boulevard Vaughan Harvey Boulevard Moncton, NB E1C 0K2	Moncton	621419	2005	09	26

Waasis Budget Inc.	473, route / Highway 102 Burton, NB E2V 3K3	Burton	621421	2005	09	26
621423 NB Ltd.	735, rue Main Street, bureau / Suite 104 Moncton, NB E1C 1E5	Moncton	621423	2005	09	26
621427 N.B. Inc.	2661, chemin Acadie Road, unité / Unit D Cap-Pele, NB E4N 1C2	Cap-Pele	621427	2005	09	26
621428 N.B. Inc.	77, rue Westmorland Street, bureau / Suite 340 Fredericton, NB E3B 4Y7	Fredericton	621428	2005	09	26
EASTLINK Door to Door Shuttle Express Inc.	148, rue Victoria Street Moncton, NB E1C 1R1	Moncton	621429	2005	09	26
Tom Walker Decorating Limited	1, Brunswick Square, bureau / Suite 1500 Saint John, NB E2L 4H8	Saint John	621434	2005	09	27
Fromage Codiak Cheese Inc.	136, rue Beaconsfield Street Fredericton, NB E3B 5H2	Fredericton	621437	2005	09	27
621439 N.B. Inc.	15, avenue Jones Avenue Rothesay, NB E2E 1Y5	Rothesay	621439	2005	09	27
621448 N.B. LTD.	620, chemin Shediac Road Moncton, NB E1A 2T1	Moncton	621448	2005	09	27
621449 N.B. Inc.	50, cour Birdie Court Fredericton, NB E3B 6A7	Fredericton	621449	2005	09	27
621450 N.B. Ltd.	3, rue Garfield Street Bedell, NB E7M 4N3	Bedell	621450	2005	09	27
ONE LLC INC.	13639, route / Highway 2 Jacksonville, NB E7M 6B5	Jacksonville	621452	2005	09	27
CORPORATION PROFESSIONNELLE DR. PAUL LECLERC INC.	69, rue Martin Street Grand-Sault / Grand Falls, NB E3Y 1C8	Grand-Sault / Grand Falls	621453	2005	09	27
M. Nadeau Trucking Inc.	38, rue Aubut Street Edmundston, NB E3V 3J7	Edmundston	621454	2005	09	27
621455 N.B. Ltd.	158, rue Prince William Street Saint John, NB E2L 2B6	Saint John	621455	2005	09	27
Melanie White Inc.	87, rue Mayfield Street Moncton, NB E1G 5K8	Moncton	621459	2005	09	28
Lancore International Services Inc.	1, Brunswick Square, bureau / Suite 1500 Saint John, NB E2L 4H8	Saint John	621460	2005	09	28
DR. BRUCE A. HAYHOE PROFESSIONAL CORPORATION	123, rue Hazen Street Saint John, NB E2L 3L2	Saint John	621461	2005	09	28
DR. PETER CURRIE HOLDINGS INC.	1305, route / Highway 101 Nasonworth, NB E3C 2C7	Nasonworth	621462	2005	09	28
621463 NB Inc.	1275, chemin Kingsley Road Birdton, NB E3A 6E1	Birdton	621463	2005	09	28
DR. MICHAEL E. FORSYTHE PROFESSIONAL CORPORATION	100, rue Arden Street, bureau / Suite 414 Moncton, NB E1C 4B7	Moncton	621464	2005	09	28
621465 N.B. LTD.	38 A, promenade Riverside Drive Plaster Rock, NB E7G 2P8	Plaster Rock	621465	2005	09	28
Résidence La Colombe Inc.	25, avenue Connaught Avenue Moncton, NB E1C 3N6	Moncton	621467	2005	09	28
621469 N.B. INC.	3198, route / Highway 440 Rosaireville, NB E4Y 2P7	Rosaireville	621469	2005	09	28
STEDFAST HOMES LTD.	409, rue Union Street, unité / Unit 1 Fredericton, NB E3A 3M2	Fredericton	621474	2005	09	28
621475 N.B. Inc.	23, promenade River Valley Drive Grand Bay-Westfield, NB E5K 4V5	Grand Bay- Westfield	621475	2005	09	28

Carleton Perthshire Ltd.	38, cour Ravenscliffe Court Saint John, NB E2K 3T5	Saint John	621478	2005	09	28
Britannia Numismatics Ltd.	138, avenue Sussex Avenue Riverview, NB E1B 3A6	Riverview	621482	2005	09	29
LINA HOLDING INC.	1999, route / Highway 470 West Branch Rexton, NB E4W 3G9	Rexton	621493	2005	09	29
Clowes Transport Ltd.	245, route / Highway 555, unité / Unit 2 Bedell, NB E7M 4M7	Bedell	621505	2005	09	29
621507 NB INC.	477, rue Charlotte Street Fredericton, NB E3B 1L9	Fredericton	621507	2005	09	29

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of amendment** has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de modification** a été émis à :

Name / Raison sociale	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day Day jour
045137 N.B. LTD./045137 N.-B. LTEE	045137	2005	09	28
DR. W. BRIAN WHEELOCK PROFESSIONAL CORPORATION	058930	2005	09	29
DELCOR HOLDINGS INC.	510478	2005	08	29
513842 N. B. Ltd.	513842	2005	09	29
EFKA CANADA LIMITED	515289	2005	09	14
HIGH OCTANE (CANADA) LTD.	609362	2005	09	29
HIGH PLAINS URANIUM, INC.	617007	2005	09	28

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of dissolution** has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de dissolution** a été émis à :

Name / Raison sociale	Address / Adresse	Registered Office Bureau enregistré	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day Day jour
CAPT Cameroun Inc.	264, rue Notre-Dame Street Kedgwick, NB E8B 1H9	Kedgwick	621189	2005	09	27

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of discontinuance** has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de cessation** a été émis à :

Name / Raison sociale	Jurisdiction of Continuance Compétence de prorogation	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day Day jour
OXFORD COMMUNICATIONS INCORPORATED	Nouvelle-Écosse / Nova Scotia	505377	2004	12	23

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of revival** has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de reconstitution** a été émis à :

Name / Raison sociale	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
INVESTISSEMENTS R. GINGRAS LTEE/ R. GINGRAS INVESTMENTS LTD.	008535	2005	09	01
WILCAR ENTERPRISES LTD.	021149	2005	09	16
SCG HOLDINGS LTD.	044671	2005	09	20
DR. WILLIAM L. JOHNSON PROFESSIONAL CORPORATION	051075	2005	09	16
JONES LOCKSMITH INC.	059201	2005	09	14
A. FREEDMAN & SONS, LTD.	092771	2005	09	14
HIGHRIDGE HOLDINGS LTD.	502572	2005	09	22
KINGS VALLEY CONSULTING LTD.	505408	2005	09	14
SHAMROCK PAINTING & DECORATING INC.	505706	2005	09	20
HOOTON & HOOTON SALES AND MARKETING LTD.	506525	2005	09	26
Kindred Industries Limited	507782	2005	09	16
GRANDVIEW MAINTENANCE SERVICES INC.	514388	2005	09	19

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of registration** of extra-provincial corporation has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat d'enregistrement** de corporation extraprovinciale a été émis à :

Name / Raison sociale	Jurisdiction Compétence	Agent and Address Représentant et adresse	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
HATCH ACRES INCORPORATION / HATCH ACRES INCORPORÉE	Canada	Paul Stockton 50, rue Cameron Street Moncton, NB E1C 9A9	620254	2005	08	01
Sopherion Therapeutics Canada Inc.	Canada	SMSS Corporate Services (NB) Inc. 44, côte Chipman Hill, bureau / Suite 1000 C.P. / P.O. Box 7289, succ. / Stn. A Saint John, NB E2L 4S6	620643	2005	08	12
Stallion Forestry Logic Inc.	Canada	Timothy J. MacDonald 777, rue Main Street, bureau / Suite 400 Moncton, NB E1C 1E9	620834	2005	08	23
Scott's Trustee Corp.	Ontario	SMSS Corporate Services (NB) Inc. 44, côte Chipman Hill, bureau / Suite 1000 C.P. / P.O. Box 7289, succ. / Stn. A Saint John, NB E2L 4S6	621341	2005	09	21
W.F. Morneau Services, Inc.	Ontario	SMSS Corporate Services (NB) Inc. 44, côte Chipman Hill, bureau / Suite 1000 C.P. / P.O. Box 7289, succ. / Stn. A Saint John, NB E2L 4S6	621396	2005	09	23
CAPT Cameroun Inc.	Canada	Alain Bélanger 264, rue Notre-Dame Street Kedgwick, NB E8B 1H9	621443	2005	09	27

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of registration of amalgamated corporation** has been issued to the following extra-provincial corporations:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat d'enregistrement d'une corporation extraprovinciale issue de la fusion** a été émis aux corporations extraprovinciales suivantes :

Amalgamated Corporation Corporation issue de la fusion	Amalgamating Corporations Corporations fusionnantes	Address Adresse	Agent and Address Représentant et adresse	Reference Number Numéro de référence	Date Year Month Day année mois jour		
Alfa Laval Inc.	ALFA LAVAL INC.	101, av. Milner Ave. Scarborough, ON M1S 4S6	Raymond F. Glennie	620228	2005	07	21

Companies Act

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Companies Act*, **letters patent** have been granted to:

Loi sur les compagnies

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les compagnies*, des **lettres patentes** ont été émises à :

Name / Raison sociale	Address / Adresse	Head Office Siège social	Reference Number Numéro de référence	Date Year Month Day année mois jour		
La Station Eco-Forestière du Lac Després Inc.	28, rue de L'École Street, unité / Unit 5 Rogersville, NB E4Y 1V7	Rogersville	621405	2005	09	23
RÉSIDENCE J. RÉGIS LeBLANC INC.	450, avenue Acadie Avenue Dieppe, NB E1A 1H6	Dieppe	621406	2005	09	23

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Companies Act*, **supplementary letters patent, which include a change in name**, have been granted to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les compagnies*, des **lettres patentes supplémentaires, contenant une nouvelle raison sociale**, ont été émises à :

Name / Raison sociale	New Name Nouvelle raison sociale	Reference Number Numéro de référence	Date Year Month Day année mois jour		
NEW BRUNSWICK ARTS COUNCIL INC.	Performing Arts NB Inc.	021965	2005	09	23

Partnerships and Business Names Registration Act

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Partnerships and Business Names Registration Act*, a **certificate of business name** has been registered:

Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, un **certificat d'appellation commerciale** a été enregistré :

Name / Raison sociale	Registrant of Certificate Enregistreur du certificat	Address of Business or Agent Adresse du commerce ou du représentant	Reference Number Numéro de référence	Date Year Month Day année mois jour		
Boulay Poule Propre	Donald Boulay	621, 2 ^e Rang / 2 nd Range Saint-François, NB E7A 1P4	620346	2005	09	13
WIS International	Western Inventory Service Ltd./Western Service D'Inventaire Ltee	Paul Robichaud 62, promenade Breamar Drive Moncton, NB E1A 3S8	620451	2005	08	02
STS - Secure Transport Services	Daniel Mongraw	1, cour Thomas Court Lincoln, NB E3B 6G4	620738	2005	08	17
TAXINET.COM	Stephen Sisulu	308, chemin Cottage Road Saint John, NB E2J 4X8	620792	2005	08	19

Les Voyages Soleil /Sunshine Tours	Denise Benoit	225, avenue King Avenue Bathurst, NB E2A 1N9	620803	2005	08	19
CHAMPION SPIRIT ATHLETICS	619189 N.B. LTD.	122, avenue Rothesay Avenue Saint John, NB E2J 2B3	620939	2005	08	29
Energy Options Engineering	John LeBlanc	27, rue Flett Street Miramichi, NB E1N 6B1	621178	2005	09	26
NEW ENGLAND PIZZA COMPANY	THE BOSTONIAN 2 FOR 1 PIZZERIA & Sub Shop Ltd.	469, rue Bowlen Street, bureau / Suite 1 Fredericton, NB E3A 2T5	621223	2005	09	22
LETRAGE DE TOUS GENRES ENRG.	AUDIOTEK INC.	464, rue Victoria Street Edmundston, NB E3V 2K5	621256	2005	09	15
SIEMENS POWER GENERATION/ SIEMENS, PRODUCTION D'ENERGIE	Siemens Canada Limited/ SIEMENS CANADA LIMITEE	Raymond F. Glennie 1, Brunswick Square, bureau / Suite 1500 C.P. / P.O Box 1324 Saint John, NB E2L 4H8	621321	2005	09	20
Fern's Guitar Shop & Piano Tuning	Jeannine Diotte	5, rue Cedar Street, unité / Unit B Campbellton, NB E3N 1Y8	621349	2005	09	21
TrueVoice Translation and Consulting	Natacha Isabelle Bosse-Simard	18, promenade Taylor Drive Hanwell, NB E3C 1N9	621367	2005	09	22
Clannon Enterprises	Kevin Clannon	68, croissant Ealey Crescent Riverview, NB E1B 1E8	621385	2005	09	23
Bayside Homecare	Shawn Elizabeth Miller	8250, rue Main Street Alma, NB E4H 1L8	621386	2005	09	23
Interiors by Alaina	Alaina Jardine	913, route / Highway 435 Maple Glen, NB E1V 4X2	621389	2005	09	23
The Box Store	Vandra Duff	179, chemin Lutes Road Steeves Mountain, NB E1G 3X8	621392	2005	09	23
Tempus Watch and Clock Repair	Kevin Powers	215, rue John Street Moncton, NB E1C 2J2	621395	2005	09	24
Tailored Teamwork	Sara Holyoke	124, promenade McKeen Drive Keswick Ridge, NB E6L 1N9	621414	2005	09	26
Abudd Inspection	Anthony Budd	59, avenue Pine Avenue Saint John, NB E2M 6J7	621415	2005	09	26
Sugarbush Lodge & ATV Tours	Harold Todd Hall	220, chemin Sugarbush Road Parkindale, NB E4Z 1Y9	621416	2005	09	26
Accounting Services Comptables Michel R.Godin	Michel Godin	159, boulevard St-Pierre Boulevard Est / East Caraquet, NB E1W 1B1	621420	2005	09	26
Kaleco Interior Design	Heather Kamerman	4, rue Wentworth Street, app. / Apt. 1 Nord / North Saint John, NB E2L 2R5	621430	2005	09	26
The White-Way	Jeffery David White	836, chemin Manawagonish Road Saint John, NB E2M 3X1	621435	2005	09	27
d.m life skills development	Dean Mylalsingh	79, rue Duke Street, app. / Apt. 3 Saint John, NB E2L 1N4	621438	2005	09	27
Kaos Solutions	Kimberly Eagles	29, promenade Cherrylawn Drive Moncton, NB E1G 2L5	621442	2005	09	27
Stage And Style	Georgie Phillips	45, chemin Callaghan Road Riverview, NB E1B 4P1	621456	2005	09	27
Bathurst Economical Home Services	Stephen Frenette	820, avenue Donald Avenue Bathurst, NB E2A 1N5	621457	2005	09	27

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Partnerships and Business Names Registration Act*, a **certificate of renewal of business name** has been registered:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, un **certificat de renouvellement d'appellation commerciale** a été enregistré :

Name / Raison sociale	Registrant of Certificate Enregistreur du certificat	Address of Business or Agent Adresse du commerce ou du représentant	Reference Number Numéro de référence	Date		
				Year année	Month mois	Day jour
CITY RENTAL	CITY REALTY LTD.	515 5, rue Kennedy Street Dieppe, NB E1A 7R9	301861	2005	09	26
DANFORTEK ENR.	Daniel Nadeau	40, chemin du Lac Road Baker Brook, NB E7A 1W1	334337	2005	09	20
MARIA'S WELL-BEING CLINIC	Maria Storoszczuk-Reid	924, rue Prospect Street Fredericton, NB E3B 2T9	334647	2005	09	14
ARBOR CREMATION CENTRE	MEMORIAL GARDENS CANADA LIMITED	David G. Barry 85, rue Charlotte Street, 3 ^e étage / 3 rd Floor Saint John, NB E2L 2J2	337345	2005	09	27
PUBLICATIONS EVEREST PUBLISHING	Gilles Downing	39, rue Légère Street Caraquet, NB E1W 1B7	347175	2005	09	28
ENTRAIDE FAMILIALE (P.T.B.H.)	PATRIMOINE THOMAS BRIDEAU HERITAGE INC.	Lauza Duguay 2009, route / Highway 160 Saint-Sauveur, NB E8L 1P1	347678	2005	09	13
AMP CONSULTING	Arthur M. Power	35, croissant Watling Crescent Oromocto, NB E2V 4L2	348646	2005	09	09
USA CUBA TRAVEL	3709981 CANADA INC.	Lorraine C. King Bureau / Suite 340 77, rue Westmorland Street Fredericton, NB E3B 5E3	349617	2005	09	20
SCHLUMBERGER	SCHLUMBERGER CANADA LIMITED SCHLUMBERGER CANADA LIMITEE	40, rangée Wellington Row Saint John, NB E2L 4S3	349889	2005	09	27
Service S Breau Services	Sylvain Breau	290, promenade Scenic Drive South Tetagouche, NB E2A 4Z3	350194	2005	09	14
T. E. NOBLE TRANSPORTATION SERVICES	Tammilynn E. Noble	69, croissant Barton Crescent Fredericton, NB E3A 4Z6	350235	2005	09	09
Tricia's Hair Studio	Tricia Goodwin	112, rue Main Street, unité / Unit 4 Minto, NB E4B 3A7	350288	2005	09	12
CHRIS COLEPAUGH and the COSMIC CREW	Chris Colepaugh	39, rue Damien Street Dieppe, NB E1A 7T2	350326	2005	09	26
SCHLUMBERGER COMPLETION SYSTEMS	SCHLUMBERGER CANADA LIMITED SCHLUMBERGER CANADA LIMITEE	40, rangée Wellington Row Saint John, NB E2L 4S3	350454	2005	09	27

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Partnerships and Business Names Registration Act*, a **certificate of cessation of business or use of business name** has been registered:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, un **certificat de cessation de l'activité ou de cessation d'emploi de l'appellation commerciale** a été enregistré :

Name / Raison sociale	Address Adresse	Reference Number Numéro de référence	Date		
			Year année	Month mois	Day jour
THE SPORTS SECTION OF NEW BRUNSWICK	2, avenue Springvale Avenue Miramichi, NB E1N 1Z6	339989	2005	09	13
HAVELOCK LIME	4634, route / Highway 880 Havelock, NB E4Z 5K8	349937	2005	09	16
WEATHER ON DEMAND	44, côte Chipman Hill, 10 ^e étage / 10 th Floor Saint John, NB E2L 2A9	350296	2005	09	14

M & O SATELLITES	1439, route / Highway 133 Grand-Barachois, NB E4P 8C8	602646	2005	09	09
QuikFix Vending Service	157, croissant Ashley Crescent Moncton, NB E1G 1R5	603897	2005	09	13
CLOWES TRANSPORT	245, route / Highway 555 Bedell, NB E7M 4M7	607980	2005	09	29
H.O.W. Clean	267, rue Jacques Street Dieppe, NB E1A 5B6	614908	2005	09	26
OPTIMAL DESIGN CONCEPTS	369, promenade Sunset Drive Fredericton, NB E3A 1B3	619019	2005	09	20
MNK Forklift Services	145, chemin Malakoff Road Scoudouc, NB E4P 1A9	619908	2005	09	16

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Partnerships and Business Names Registration Act*, a **certificate of partnership** has been registered:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, un **certificat de société en nom collectif** a été enregistré :

Name / Raison sociale	Partners / Membres	Address of Business or Agent Adresse du commerce ou du représentant	Reference Number Numéro de référence	Date Year Month Day année mois jour		
Fashion Today	Judy Kitchen Margaret Nyeste	119, rue King Street, unité / Unit 1 Woodstock, NB E7M 2Y4	621276	2005	09	16
R & B DOBSON HOLDINGS	Bruce Dobson Rodney Dobson	6, Cattail Ridge Sackville, NB E4L 3S1	621304	2005	09	19

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Partnerships and Business Names Registration Act*, a **certificate of change of firm name** has been registered:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, un **certificat de changement de raison sociale** a été enregistré :

Name / Raison sociale	Previous Name Ancienne raison sociale	Address of Business or Agent Adresse du commerce ou du représentant	Reference Number Numéro de référence	Date Year Month Day année mois jour		
Finishline Collision & Custom	Miramichi Chipmaster & Car Care	348, route King George Highway Cité de Miramichi City, NB E1V 1K9	616532	2005	09	21

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Partnerships and Business Names Registration Act*, a **certificate of renewal of partnership** has been registered:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, un **certificat de renouvellement de société en nom collectif** a été enregistré :

Name / Raison sociale	Partners / Membres	Address of Business or Agent Adresse du commerce ou du représentant	Reference Number Numéro de référence	Date Year Month Day année mois jour		
SFX EVENTS PARTNERSHIP	SFX/CORE INC./ LES ENTERPRISES SFX/CORE INC. 3471276 CANADA INC.	SMSS Corporate Services (NB) Inc. 44, côte Chipman Hill, bureau / Suite 1000 C.P. / P.O Box 7289, succ. / Stn. A Saint John, NB E2L 4S6	350572	2005	09	28

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Partnerships and Business Names Registration Act*, a **certificate of dissolution of partnership** has been registered:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, un **certificat de dissolution de société en nom collectif** a été enregistré :

Name / Raison sociale	Address Adresse	Reference Number Numéro de référence	Date		
			Year année	Month mois	Day jour
MAISON RENAISSANCE	100, rue Weldon Street Moncton, NB E1C 5W2	352582	2005	09	21

Limited Partnership Act

Loi sur les sociétés en commandite

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Limited Partnership Act*, a **declaration of extra-provincial limited partnership** has been filed:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les sociétés en commandite*, une **déclaration de société en commandite extraprovinciale** a été déposée par :

Name / Raison sociale	Principal place in New Brunswick Principal établissement au Nouveau-Brunswick	Jurisdiction Compétence	Agent and Address Représentant et adresse	Reference Number Numéro de référence	Date		
					Year année	Month mois	Day jour
MAVRIX RESOURCE FUND 2005 - 11 Limited Partnership	Saint John	Ontario	SMSS Corporate Services (NB) Inc. Bureau / Suite 1000 44, côte Chipman Hill Saint John, NB E2L 4S6	621318	2005	09	20
Scott's Real Estate Limited Partnership	Saint John	Manitoba	SMSS Corporate Services (NB) Inc. 44, côte Chipman Hill C.P. / P.O. Box 7289 Saint John, NB E2L 4S6	621356	2005	09	22

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Limited Partnership Act*, a **declaration of extra-provincial limited partnership**, which includes a name change, has been filed:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les sociétés en commandite*, une **déclaration de société en commandite extraprovinciale**, contenant une nouvelle raison sociale, a été déposée par :

Name / Raison sociale	Previous Name Ancienne raison sociale	Jurisdiction Compétence	Agent and Address Représentant et adresse	Reference Number Numéro de référence	Date		
					Year année	Month mois	Day jour
EPCOR POWER L.P.	TRANSCANADA POWER, L.P.	Ontario	Peter M. Klohn C.P. / P.O. Box 7289 Succursale / Station A Saint John, NB E2L 4S6	400447	2005	09	15

Quieting of Titles Act

File No.: B-M-59-05

IN THE COURT OF QUEEN'S BENCH
OF NEW BRUNSWICK
TRIAL DIVISION
JUDICIAL DISTRICT OF BATHURST

IN THE MATTER OF *the Quieting of Titles Act*, R.S.N.B. 1973, c. Q-4 and amendments thereto.

IN THE MATTER OF the application of Roger Haché of Inkerman Ferry, in the County of Gloucester and Province of New Brunswick;

IN THE MATTER OF lands situate in Inkerman Ferry, in the County of Gloucester and Province of New Brunswick, designated Lot 87-1 on the survey plan prepared by Arpentages Acadiens Ltée, Land Surveyor, on October 29, 1987 and having been filed in the office of the Registrar of Deeds for Gloucester County as Number 660 and bearing PID 20597555.

PUBLIC NOTICE UNDER THE *QUIETING OF TITLES ACT* (FORM 70B)

TO WHOM IT MAY CONCERN:

ROGER HACHÉ will make an application before the Court at 254 St. Patrick Street, Bathurst, New Brunswick, on the 14th day of November, 2005, at 9:30 a.m., for a certificate that he is the owner of land located in Inkerman Ferry, in the County of Gloucester and Province of New Brunswick, the legal description of which land is set out in Schedule "A".

If any person claims an interest in such land, or any part thereof, he must appear at the hearing of the application at the place and time stated, either in person or by a New Brunswick lawyer acting on his behalf.

Any person who intends to appear at the hearing of the application and wishes to present evidence to support his position must, no later than the 7th day of November, 2005,

- a) file a statement of adverse claim, verified by affidavit, together with a copy of any documentary evidence, in the office of the Clerk of the Judicial District of Bathurst, at 254 St. Patrick Street, Bathurst, N.B., and
- b) serve a copy thereof on the applicant's lawyer, LÉONARD LAROCQUE, Thériault, Larocque, Boudreau, 283 J.D. Gauthier Boulevard, Shippagan, N.B. E8S 1N6.

The claim of any person who does not file and serve an adverse claim will be barred and the title of the applicant will become absolute, subject only to the exceptions and qualifications mentioned in subsection 18(1) of the *Quieting of Titles Act*.

Loi sur la validation des titres de propriété

No. du dossier : B-M-59-05

COUR DU BANC DE LA REINE
DU NOUVEAU-BRUNSWICK
DIVISION DE PREMIERE INSTANCE
CIRCONSCRIPTION JUDICIAIRE DE BATHURST

VU la *Loi sur la validation des titres de propriété* L.R.N.B., 1973 ch. Q-4 tel et ses modifications.

VU LA requête de Roger Haché de Inkerman Ferry, comté de Gloucester, province du Nouveau-Brunswick;

DANS L'AFFAIRE des biens situés à Inkerman Ferry, comté de Gloucester et province du Nouveau-Brunswick, désignée Lot 87-1 sur le plan d'arpentage effectué par Arpentages Acadiens Ltée arpenteur géomètre le 29 octobre 1987 et ayant été enregistré au bureau du conservateur des titres de propriété pour le comté de Gloucester sous le numéro 660 et portant le PID : 20597555.

AVIS AU PUBLIC EN APPLICATION DE LA *LOI SUR LA* *VALIDATION DES TITRES DE PROPRIÉTÉ* (FORMULE 70B)

A QUI DE DROIT,

ROGER HACHÉ présentera une requête à la Cour à 254, rue St-Patrick, Bathurst, Nouveau-Brunswick, le 14 novembre 2005 à 9 h 30 am; en vue d'obtenir un certificat attestant qu'il est le propriétaire du bien-fonds situé à Inkerman Ferry, comté de Gloucester et province du Nouveau-Brunswick, et dont une description figure à l'Annexe "A".

Quiconque prétend posséder un droit sur ledit bien-fonds ou une partie de celui-ci est tenu de comparaître à l'audition de la requête aux lieu, date et heure indiqués, en personne ou par l'intermédiaire d'un avocat du Nouveau-Brunswick chargé de le représenter.

Quiconque a l'intention de comparaître à l'audition de la requête et désire présenter une preuve en sa faveur est tenu, au plus tard le 7 novembre 2005

- a) de déposer au greffe de la circonscription judiciaire de Bathurst au 254, rue St-Patrick, Bathurst, N.B. un exposé de sa demande contraire attesté par affidavit accompagné d'une copie de toute preuve littérale et,
- b) d'en signifier copie à l'avocat du requérant, Maître LÉONARD LAROCQUE, Thériault, Larocque, Boudreau, 283, boul. J.D. Gauthier, Shippagan, N.-B. E8S 1N6.

La demande de quiconque omet de déposer et de signifier une demande contraire, sera irrecevable et le titre du requérant deviendra absolu, sous la seule réserve des exceptions et réserves prévues au paragraphe 18(1) de la *Loi sur la validation des titres de propriété*.

Adverse claimants are advised that:

- a) they are entitled to issue documents and present evidence in the proceeding in English or French or both:
- b) the applicant intends to proceed in the French language; and
- c) an adverse claimant who requires the services of an interpreter at the hearing must so advise the clerk upon filing an adverse claim.

THIS NOTICE is signed and sealed for the Court of Queen's Bench by Donald C. Arseneau, Clerk of the Court at Bathurst, on the 26th day of September, 2005.

Donald C. Arseneau, Clerk of the Court of Queen's Bench, Court House, 254 St. Patrick Street, P.O. Box 5001, Bathurst, N.B. E2A 3Z9

ISSUED BY: Léonard Larocque, Thériault, Larocque, Boudreau, 283 J.D. Gauthier Boulevard, Shippagan, N.B. E8S 1N6, Tel. (506) 336-4726, Fax (506) 336-1159

SCHEDULE "A"

PID: 20597555

ALL those certain lots, pieces or parcels of land and premises situate, lying and being in Inkerman Ferry, in the Parish of Inkerman, in the County of Gloucester and Province of New Brunswick, more particularly bounded and described as follows:

BEING lot "87-1" having an area of **4102 m²** as identified on the subdivision plan of the "**WILLIAM CONNLY SUBDIVISION**", said plan having been prepared by Les Arpentages Acadiens Ltée on **October 29, 1987** and having been approved by C.A.P.A. on the **6th** day of **November, 1987** and having been filed at the Office of the Registrar of Deeds in and for the County of Gloucester on the **24th** day of **November, 1987**, as Number **660**.

Les opposants sont avisés que :

- a) dans la présente instance, ils ont le droit d'émettre des documents et de présenter leur preuve en français, en anglais ou dans les deux langues;
- b) le requérant à l'intention d'utiliser la langue française, et
- c) s'ils comptent avoir besoin des services d'un interprète à l'audience, ils devront en aviser le greffier au moment du dépôt de leur demande contraire.

CET AVIS est signé et scellé au nom de la Cour du Banc de la Reine par Donald C. Arseneau, greffier de la Cour à Bathurst, le 26 septembre 2005.

Donald C. Arseneau, greffier de la Cour du Banc de la Reine, Palais de Justice, 254, rue St-Patrick, case postale 5001, Bathurst, NB E2A 3Z9

ÉMIS PAR : Maître Léonard Larocque, Thériault, Larocque, Boudreau, 283, boul. J.D. Gauthier, Shippagan, N.-B. E8S 1N6, Tél. (506) 336-4726, Téléc. (506) 336-1159

ANNEXE "A"

PID : 20597555

TOUTES LES PARCELLES de terre et bâtiment situés à Inkerman Ferry, paroisse de Inkerman, comté de Gloucester et province du Nouveau-Brunswick, plus précisément délimités et désignés comme suit :

ÉTANT le lot "87-1" ayant une superficie de **4102 m²** tel qu'identifié sur le plan de lotissement "**WILLIAM CONNLY SUBDIVISION**" lequel plan a été préparé par Les Arpentages Acadiens Ltée le **29 octobre 1987** et ayant été approuvé par la C.A.P.A. le **6^e** jour du mois de **novembre 1987** et est classé au bureau du conservateur des titres dans et pour le comté de Gloucester le **24^{ième}** jour de **novembre 1987**, sous le numéro # **660**.

Department of Supply and Services

NOTICE OF TENDER FOR SURPLUS PROPERTY

The Province of New Brunswick wishes to dispose of its interest in the following properties:

RESTIGOUCHE COUNTY

Former Roger Bernard Co. Ltd. Property, 180 Renfrew Street, Dalhousie, N.B. The property consists of a parcel of land, approximately four hundred seventy-six (476) sq. m., (5,125 sq. ft.), plus a one storey building measuring approximately (12) m X (27) m (41 ft. x 90 ft.). PID 50172089; PAN 3418626. Registration Information – Transfer of Administration and Control document registered in the Restigouche County Registry Office on July 11, 2005, as Number 20578382. For inspection contact Department of Supply and Services' Bathurst Office, (506) 547-2061. An estimated value of \$2,150 has been set on this property. Refer to **Tender No. 06-L0134** on all communications.

Former Jacques Charron Property, Route 260, Saint-Martin, N.B. The property consists of a vacant parcel of land, approximately one thousand eighty (1,080) sq. m., (11,625 sq. ft.). PID 50226273; PAN 4308913. Registration Information – Transfer of Administration and Control document registered in the Restigouche County Registry Office on July 11, 2005, as Number 20578440. An estimated value of \$1,000 has been set on this property. Refer to **Tender No. 06-L0135** on all communications.

Former Marie Anne Furlotte Estate Property, Archibald Road, Belledune, N.B. The property consists of a parcel of land, approximately three thousand four hundred eighty-five (3,485) sq. m., (37,513 sq. ft.), plus a two storey dwelling in poor condition. PID 50082593; PAN 3395878. Registration Information – Transfer of Administration and Control document registered in the Restigouche County Registry Office on July 11, 2005, as Number 20578473. For inspection contact Department of Supply and Services' Bathurst Office, (506) 547-2061. An estimated value of \$1,000 has been set on this property. Refer to **Tender No. 06-L0136** on all communications.

Former Annie Laura Donahue Property, Darlington Drive, Dalhousie, N.B. The property consists of a vacant parcel of land, approximately one thousand four hundred twenty-eight (1,428) sq. m., (15,371 sq. ft.). PID 50182146 & 50053537; PAN 3340506. Registration Information – Transfer of Administration and Control document registered in the Restigouche County Registry Office on July 11, 2005, as Number 20578515. An estimated value of \$1,000 has been set on this property. Refer to **Tender No. 06-L0137** on all communications.

Former Keltic Inn Property, 412 Renfrew Street, Dalhousie, N.B. The property consists of a parcel of land, approximately zero point five seven (0.57) ha. (1.43 ac.), plus a two storey former motel containing approximately (533) sq. m. (5,742 sq. ft.) and a one storey building approximately (56) sq. m. (600

Ministère de l'Approvisionnement et des Services

AVIS D'APPEL D'OFFRES POUR LA VENTE DE BIENS EXCÉDENTAIRES

Le gouvernement du Nouveau-Brunswick désire se départir des biens immobiliers suivants :

COMTÉ DE RESTIGOUCHE

Ancien bien de Roger Bernard Co. Ltd., situé à 180, rue Renfrew, Dalhousie (N.-B.). Le bien consiste en une parcelle de terre d'environ quatre cent soixante seize (476) mètres carrés (5 125 pieds carrés) et un bâtiment à un étage d'environ (12) mètres sur (27) mètres (41 pieds sur 90 pieds). NID 50172089; n° de compte 3418626. Renseignements sur l'enregistrement : acte de transfert de gestion et de contrôle enregistré au bureau de l'enregistrement du comté de Restigouche le 11 juillet 2005, sous le numéro 20578382. Pour l'inspection, communiquer avec le bureau de Bathurst du ministère de l'Approvisionnement et des Services au (506) 547-2061. La valeur du bien est estimée à 2 150 \$. Mentionner **l'appel d'offres n° 06-L0134** dans toutes les communications.

Ancien bien de Jacques Charron, route 260, Saint-Martin (N.-B.). Le bien consiste en une parcelle de terre vacante d'environ un mille quatre-vingt (1 080) mètres carrés (11 625 pieds carrés). NID 50226273; n° de compte 4308913. Renseignements sur l'enregistrement : acte de transfert de gestion et de contrôle enregistré au bureau de l'enregistrement du comté de Restigouche le 11 juillet 2005, sous le numéro 20578440. La valeur du bien est estimée à 1 000 \$. Mentionner **l'appel d'offres n° 06-L0135** dans toutes les communications.

Ancien bien de la succession de Marie Anne Furlotte, chemin Archibald, Belledune (N.-B.). Le bien consiste en une parcelle de terre d'environ trois mille quatre cent quatre-vingt cinq (3 485) mètres carrés (37 513 pieds carrés) et une résidence à deux étages en mauvais état. NID 50082593; n° de compte 3395878. Renseignements sur l'enregistrement : acte de transfert de gestion et de contrôle enregistré au bureau de l'enregistrement du comté de Restigouche le 11 juillet 2005, sous le numéro 20578473. Pour l'inspection, communiquer avec le bureau de Bathurst du ministère de l'Approvisionnement et des Services au (506) 547-2061. La valeur du bien est estimée à 1 000 \$. Mentionner **l'appel d'offres n° 06-L0136** dans toutes les communications.

Ancien bien d'Annie Laura Donahue, promenade Darlington, Dalhousie (N.-B.). Le bien consiste en une parcelle de terre vacante d'environ un mille quatre cent vingt-huit (1 428) mètres carrés (15 371 pieds carrés). NID 50182146 et 50053537; n° de compte 3340506. Renseignements sur l'enregistrement : acte de transfert de gestion et de contrôle enregistré au bureau de l'enregistrement du comté de Restigouche le 11 juillet 2005, sous le numéro 20578515. La valeur du bien est estimée à 1 000 \$. Mentionner **l'appel d'offres n° 06-L0137** dans toutes les communications.

Ancien bien de Keltic Inn, situé à 412, rue Renfrew, Dalhousie (N.-B.). Le bien consiste en une parcelle de terre d'environ zéro virgule cinq sept (0,57) hectare (1,43 acres), un ancien motel d'environ (533) mètres carrés (5 742 pieds carrés) et un bâtiment à un étage d'environ (56) mètres carrés (600 pieds carrés).

sq. ft.). PID 50053529; PAN 3340483. Registration Information – Transfer of Administration and Control document registered in the Restigouche County Registry Office on July 11, 2005, as Number 20578556. For inspection contact Department of Supply and Services' Bathurst Office, (506) 547-2061. An estimated value of \$23,000 has been set on this property. Refer to **Tender No. 06-L0138** on all communications.

Former Carl Wayne Thompson Property, Chaleur Street, Charlo, N.B. The property consists of a vacant parcel of land, approximately one thousand sixty-three (1,063) sq. m., (11,438 sq. ft.). PID 50339464; PAN 4105357. Registration Information – Transfer of Administration and Control document registered in the Restigouche County Registry Office on July 11, 2005, as Number 20578598. An estimated value of \$4,400 has been set on this property. Refer to **Tender No. 06-L0139** on all communications.

Former Ralph E. and Grace Phyllis MacKenzie Property, 371 Adelaide Street, Dalhousie, N.B. The property consists of a parcel of land, approximately five hundred twenty (520) sq. m., (5,600 sq. ft.), plus a two-storey dwelling containing approximately (73) sq. m. (780) sq. ft. PID 50090760; PAN 3407382. Registration Information – Tax Deed registered in the Restigouche County Registry Office on September 14, 2005, as Number 20947066. For inspection contact Department of Supply and Services' Bathurst Office at (506) 547-2061. An estimated value of \$2,350 has been set on this property. Refer to **Tender No. 06-L0140** on all communications.

Former Aurele & Emilienne Mercier Property, 328 Goderich Street, Dalhousie, N.B. The property consists of a vacant parcel of land, approximately four hundred sixty-five (465) sq. m., (5,000 sq. ft.). PID 50093426; PAN 3410034. Registration Information - Transfer of Administration and Control document registered in the Restigouche County Registry Office on March 31, 2005 as Number 20046364. An estimated value of \$2,100 has been set on this property. Refer to **Tender No. 06-L0141** on all communications.

Former Fernand Bouchard Property, Bay Breeze Drive, Route 134, Dalhousie, N.B. The property consists of a vacant parcel of land, approximately one thousand three hundred ninety-three (1,393) sq. m., (15,000 sq. ft.). PID 50182344; PAN 3340297. Registration Information - Transfer of Administration and Control document registered in the Restigouche County Registry Office on March 31, 2005 as Number 20046414. An estimated value of \$1,400 has been set on this property. Refer to **Tender No. 06-L0142** on all communications.

Former Emery Aubie Property, Aube Lane, Belledune, N.B. The property consists of a vacant parcel of land containing approximately six hundred sixty-four (664) sq. m., (7,148 sq. ft.). PID 50169895; PAN 5236127. Registration Information - Transfer of Administration and Control document registered in the Restigouche County Registry Office on January 21, 2004 as Number 17794398. An estimated value of \$800 has been set on this property. Refer to **Tender No. 06-L0143** on all communications.

NID 50053529; n° de compte 3340483. Renseignements sur l'enregistrement : acte de transfert de gestion et de contrôle enregistré au bureau de l'enregistrement du comté de Restigouche le 11 juillet 2005, sous le numéro 20578556. Pour l'inspection, communiquer avec le bureau de Bathurst du ministère de l'Approvisionnement et des Services au (506) 547-2061. La valeur du bien est estimée à 23 000 \$. Mentionner **l'appel d'offres n° 06-L0138** dans toutes les communications.

Ancien bien de Carl Wayne Thompson, rue Chaleur, Charlo (N.-B.). Le bien consiste en une parcelle de terre vacante d'environ un mille soixante-trois (1 063) mètres carrés (11 438 pieds carrés). NID 50339464; n° de compte 4105357. Renseignements sur l'enregistrement : acte de transfert de gestion et de contrôle enregistré au bureau de l'enregistrement du comté de Restigouche le 11 juillet 2005, sous le numéro 20578598. La valeur du bien est estimée à 4 400 \$. Mentionner **l'appel d'offres n° 06-L0139** dans toutes les communications.

Ancien bien de Ralph E. et Grace Phyllis MacKenzie, situé à 371, rue Adelaide, Dalhousie (N.-B.). Le bien consiste en une parcelle de terre d'environ cinq cent vingt (520) mètres carrés (5 600 pieds carrés) et une résidence à deux étages d'environ (73) mètres carrés (780) pieds carrés. NID 50090760; n° de compte 3407382. Renseignements sur l'enregistrement : acte de transfert pour non-paiement d'impôt enregistré au bureau de l'enregistrement du comté de Restigouche le 14 septembre 2005, sous le numéro 20947066. Pour l'inspection, communiquer avec le bureau de Bathurst du ministère de l'Approvisionnement et des Services au (506) 547-2061. La valeur du bien est estimée à 2 350 \$. Mentionner **l'appel d'offres n° 06-L0140** dans toutes les communications.

Ancien bien d'Aurèle et Émilienne Mercier, situé à 328, rue Goderich, Dalhousie (N.-B.). Le bien consiste en une parcelle de terre vacante d'environ quatre cent soixante-cinq (465) mètres carrés (5 000 pieds carrés). NID 50093426; n° de compte 3410034. Renseignements sur l'enregistrement : acte de transfert de gestion et de contrôle enregistré au bureau de l'enregistrement du comté de Restigouche le 31 mars 2005, sous le numéro 20046364. La valeur du bien est estimée à 2 100 \$. Mentionner **l'appel d'offres n° 06-L0141** dans toutes les communications.

Ancien bien de Fernand Bouchard, route 134, promenade Bay Breeze, Dalhousie (N.-B.). Le bien consiste en une parcelle de terre vacante d'environ un mille trois cent quatre-vingt-treize (1 393) mètres carrés (15 000 pieds carrés). NID 50182344; n° de compte 3340297. Renseignements sur l'enregistrement : acte de transfert de gestion et de contrôle enregistré au bureau de l'enregistrement du comté de Restigouche le 31 mars 2005, sous le numéro 20046414. La valeur du bien est estimée à 1 400 \$. Mentionner **l'appel d'offres n° 06-L0142** dans toutes les communications.

Ancien bien d'Emery Aubie, allé Aube, Belledune (N.-B.). Le bien consiste en une parcelle de terre vacante d'environ six cent soixante quatre (664) mètres carrés (7 148 pieds carrés). NID 50169895; n° de compte 5236127. Renseignements sur l'enregistrement : acte de transfert de gestion et de contrôle enregistré au bureau de l'enregistrement du comté de Restigouche le 21 janvier 2004, sous le numéro 17794398. La valeur du bien est estimée à 800 \$. Mentionner **l'appel d'offres n° 06-L0143** dans toutes les communications.

Former Emery Aubie Property, Aube Lane, Belledune, N.B. The property consists of a vacant parcel of land containing approximately six hundred sixty-four (664) sq. m., (7,148 sq. ft.). PID 50143262; PAN 5236119. Registration Information - Transfer of Administration and Control document registered in the Restigouche County Registry Office on January 21, 2004, as Number 17794539. An estimated value of \$800 has been set on this property. Refer to **Tender No. 06-L0144** on all communications.

TENDERS MUST:

- Be signed, and indicate “**Tender No. 06-L00__**”.
- Quote the total amount of the bid being placed on the property.
- Be accompanied by a **certified cheque or money order made payable to “Minister of Finance” in the amount of 10% of the total bid.**

Tenders should be placed in a sealed envelope clearly marked “**Tender No. 06-L00__**” and addressed to Room 205, Second Floor North, Marysville Place, P.O. Box 8000, Fredericton, N.B., E3B 5H6, and will be accepted up to and including **2:00 p.m., October 31, 2005.**

All surplus property is sold on an “as is” basis and the Province will make no warranty whatsoever with regard to title. Upon notification, the successful purchaser will be given three (3) weeks to conduct a search of title.

The purchaser will be required to have a lawyer complete all necessary documentation as set forth in the *Land Titles Act*. This includes the PID Databank Application, Application for First Registration, as well as the preparation of the Transfer document for execution by the Minister of Supply and Services.

The purchaser will be responsible for payment of H.S.T., where applicable, and registration fees at the date of closing.

There will be a public tender opening beginning at **2:00 p.m., October 31, 2005**, in Room 205, Second Floor North, Marysville Place, Fredericton, N.B.

The highest or any tender will not necessarily be accepted.

As the **successful purchaser’s 10% bid deposit is non-refundable**, bidders are encouraged to inspect the property prior to placing a tender bid.

Information may be obtained by contacting the Department of Supply and Services, Property Management Branch at (506) 453-2221, e-mail: stephen.leblanc@gnb.ca, or on the Internet at: <http://www.gnb.ca/2221/>.

**HON. DALE GRAHAM
MINISTER OF SUPPLY AND SERVICES**

Ancien bien d’Emery Aubie, allé Aube, Belledune (N.-B.). Le bien consiste en une parcelle de terre vacante d’environ six cent soixante quatre (664) mètres carrés (7 148 pieds carrés). NID 50143262; n° de compte 5236119. Renseignements sur l’enregistrement : acte de transfert de gestion et de contrôle enregistré au bureau de l’enregistrement du comté de Restigouche le 21 janvier 2004, sous le numéro 17794539. La valeur du bien est estimée à 800 \$. Mentionner l’**appel d’offres n° 06-L0144** dans toutes les communications.

LES SOUMISSIONS DOIVENT :

- Être signées et porter la mention « **Appel d’offres n° 06-L00__** ».
- Comprendre le montant total de l’offre faite pour le bien.
- Être accompagnées d’un **chèque certifié ou d’un mandat libellé au « ministre des Finances » et représentant 10 p. cent de l’offre totale.**

Les soumissions doivent être insérées dans une enveloppe cachetée portant clairement la mention « **Appel d’offres n° 06-L00__** » et être adressées au bureau 205, 2^e étage nord, Place Marysville, C.P. 8000, Fredericton (N.-B.) E3B 5H6. Elles seront acceptées jusqu’à **14 h, le 31 octobre 2005.**

Tous les biens excédentaires sont vendus dans l’état où ils se trouvent et le gouvernement provincial n’offre aucune garantie quant au titre. Dès notification, le soumissionnaire retenu a trois (3) semaines pour effectuer une recherche de titre.

L’acheteur devra retenir les services d’un avocat pour remplir la documentation nécessaire, conformément à la Loi sur l’enregistrement foncier, notamment pour interroger la banque de données des NID, soumettre une demande de premier enregistrement et préparer le document de transfert devant être passé par le ministre de l’Approvisionnement et des Services.

Le soumissionnaire retenu doit assumer la TVH, s’il y a lieu, ainsi que tous les frais d’enregistrement, à la date de transfert de la propriété.

L’ouverture publique des soumissions aura lieu à **14 h, le 31 octobre 2005**, dans le bureau 205, 2^e étage nord, Place Marysville, Fredericton (N.-B.).

Aucune offre, même la plus élevée, ne sera forcément acceptée. Comme le **dépôt de soumission de 10 % de l’acheteur retenu n’est pas remboursable**, on encourage les soumissionnaires à inspecter le bien avant de présenter une soumission.

Pour de plus amples renseignements, prière de communiquer avec la Direction de la gestion des biens du ministère de l’Approvisionnement et des Services, par téléphone au (506) 453-2221, par courriel à l’adresse :

stephen.leblanc@gnb.ca, ou par Internet à l’adresse : <http://www.gnb.ca/2221/index-f.asp>.

**LE MINISTRE DE L’APPROVISIONNEMENT
ET DES SERVICES,
DALE GRAHAM**

Notices of Sale

To: Dany Banville, of 773 Principale Street, in the Village of Clair, in the County of Madawaska and Province of New Brunswick, and Murielle Beaulieu, of 773 Principale Street, in the Village of Clair, in the County of Madawaska and Province of New Brunswick, Mortgagee;

To: Carmel Lang, 408 Principale Street, Clair, New Brunswick, E7A 2G7, Lien Holder & Judgment Creditor;

And to: All others whom it may concern.

Freehold premises situate, lying and being at 773 Principale Street, in the Village of Clair, in the County of Madawaska and Province of New Brunswick.

Notice of Sale given by The Royal Bank of Canada, holder of the first mortgage.

Sale on the 17th day of November, 2005, at the hour of 11:00 o'clock in the forenoon, at the Court House at the City of Edmundston at 121 Church Street, Edmundston, New Brunswick. See advertisement in *Le Madawaska*.

Clark Drummie, Solicitors for the Mortgagee, the Royal Bank of Canada

To: Kimberly Beth Robinson, of 113 Mill Brook Road, Millbrook, in the County of Kings and Province of New Brunswick and Kevin Eugene Williams, of 759 Drury's Cove Road, Ratters Corner, in the County of Kings and Province of New Brunswick, Mortgagee;

And to: All others whom it may concern.

Freehold premises situate, lying and being at 759 Drury's Cove Road, Ratters Corner, in the County of Kings and Province of New Brunswick.

Notice of Sale given by the Royal Bank of Canada, holder of the first mortgage.

Sale on the 16th day of November, 2005, at 11:00 a.m., at the Kings County Registry Office, 410 William Bell Drive, Hampton, New Brunswick. See advertisement in the *Kings County Record*.

Clark Drummie, Solicitors for the Mortgagee, the Royal Bank of Canada

Sale of Lands Publication Act **R.S.N.B. 1973, c.S-2, s.1(2)**

To: Rosemarie Gina King, original Mortgagee; and to all others whom it may concern. Sale pursuant to terms of the Mortgage and the *Property Act* R.S.N.B., 1973, c.P-19 and Acts in amendment thereof. Freehold property being situated at 822 Principale Street, Neguac, New Brunswick, the same lots conveyed to Rosemarie Gina King by Transfer registered in the Land Titles Office as document no. 14918792.

Notice of Sale given by The Bank of Nova Scotia. Sale to be held at the offices of Service New Brunswick located at 360 Pleasant Street, Miramichi, New Brunswick, on the 1st day of November, 2005, at the hour of 11:00 a.m., local time. See ad-

Avis de vente

Destinataires : Dany Banville, du 773, rue Principale, village de Clair, comté de Madawaska, province du Nouveau-Brunswick, et Murielle Beaulieu, du 773, rue Principale, village de Clair, comté de Madawaska, province du Nouveau-Brunswick, débiteurs hypothécaires;

Carmel Lang, 408, rue Principale, Clair (Nouveau-Brunswick) E7A 2G7, détenteur de privilège et créancier sur jugement;

Et tout autre intéressé éventuel.

Lieux en tenure libre situés au 773, rue Principale, village de Clair, comté de Madawaska, province du Nouveau-Brunswick.

Avis de vente donné par la Banque Royale du Canada, titulaire de la première hypothèque.

La vente aura lieu le 17 novembre 2005, à 11 h, au palais de justice de la cité d'Edmundston, 121, rue de l'Église, Edmundston (Nouveau-Brunswick). Voir l'annonce publiée dans *Le Madawaska*.

Clark Drummie, avocats de la créancière hypothécaire, la Banque Royale du Canada

Destinataires : Kimberly Beth Robinson, du 113, chemin Mill Brook, Millbrook, comté de Kings, province du Nouveau-Brunswick, et Kevin Eugene Williams, du 759, chemin Drury's Cove, Ratters Corner, comté de Kings, province du Nouveau-Brunswick, débiteurs hypothécaires;

Et tout autre intéressé éventuel.

Lieux en tenure libre situés au 759, chemin Drury's Cove, Ratters Corner, comté de Kings, province du Nouveau-Brunswick.

Avis de vente donné par la Banque Royale du Canada, titulaire de la première hypothèque.

La vente aura lieu le 16 novembre 2005, à 11 h, au bureau de l'enregistrement du comté de Kings, 410, promenade William Bell, Hampton (Nouveau-Brunswick). Voir l'annonce publiée dans le *Kings County Record*.

Clark Drummie, avocats de la créancière hypothécaire, la Banque Royale du Canada

Loi sur la vente de biens-fonds par voie d'annonces **L.R.N.-B. 1973, c.S-2, art.1(2)**

Destinataires : Rosemarie Gina King, débitrice hypothécaire originaire; et tout autre intéressé éventuel. Vente effectuée en vertu des dispositions de l'acte d'hypothèque et de celles de la *Loi sur les biens*, L.R.N.-B. 1973, c.P-19. Biens en tenure libre situés au 822, rue Principale, Neguac (Nouveau-Brunswick), et correspondant au même lot ayant été transféré à Rosemarie Gina King par l'acte de transfert enregistré au bureau d'enregistrement foncier sous le numéro 14918792.

Avis de vente donné par La Banque de Nouvelle-Écosse. La vente aura lieu le 1^{er} novembre 2005, à 11 h, heure locale, au centre de Services Nouveau-Brunswick situé au 360, rue Pleasant, Miramichi (Nouveau-Brunswick). Voir l'annonce publiée

vertisement of Notice of Sale in the *Telegraph-Journal* dated October 4, October 11, October 18 and October 25, 2005.

McInnes Cooper, Solicitors for The Bank of Nova Scotia, Per: Allan D. White, Moncton Place, 655 Main Street, Suite 300, P.O. Box 1368, Moncton, New Brunswick, E1C 8T6, Telephone: (506) 857-8970, Facsimile: (506) 857-4095

Sale of Lands Publication Act
R.S.N.B. 1973, c.S-2, s.1(2)

To: **Larry McCully, P.O. Box 2565, Petitcodiac, NB E4Z 6H4 or 40 Intervale Road, Intervale, NB E4Z 4Y2**, original Mortgage; and to all others whom it may concern. Sale pursuant to terms of the Mortgage and the *Property Act* R.S.N.B., 1973, c.P-19 and Acts in amendment thereof. Freehold property being situated on Wheaton Settlement Road, Intervale, New Brunswick and 40 Intervale Road, Intervale, New Brunswick, the same lots conveyed to Larry McCully by Deed registered in the Westmorland County Registry Office in book 1962, at Page 175, as Number 565275.

Notice of Sale given by the Bank of Montreal to be held at Moncton City Hall, 655 Main Street, Moncton, New Brunswick, on the 4th day of November, 2005, at the hour of 10:00 a.m., local time. See advertisement of Notice of Sale in the *Times & Transcript* dated October 5, October 12, October 19 and October 26, 2005.

McInnes Cooper, Solicitors for the Bank of Montreal, Per: Bernard F. Miller, Moncton Place, 655 Main Street, Suite 300, P.O. Box 1368, Moncton, New Brunswick, E1C 8T6, Telephone: (506) 857-8970, Facsimile: (506) 857-4095

ERIC LEVESQUE et CHRISTINE MARIE LECLAIR, Original Mortgagees; and to all others whom it may concern. Sale conducted under the terms of the Mortgage and the *Property Act*, being Chapter P-19, R.S.N.B., 1973, c.P-19, s.44 as amended. Freehold property situated at 469 Route 280, in Dundee, N.B. Notice of Sale given by CAISSE POPULAIRE RESTIGOUCHE EST LTÉE, Mortgagee. Sale at the Court House, William Street, Dalhousie, New Brunswick, on November 1st, 2005, at the hour of 11:00 a.m. See advertisement in the newspaper *L'Aviron*.

Larry Landry of McIntyre, Kierstead & Landry, Solicitor for the Mortgagee, CAISSE POPULAIRE RESTIGOUCHE EST LTÉE.

To: Marie Evelyne Poirier, 254 Bella Vista Street, Tracadie-Sheila, Gloucester County and Province of New Brunswick, Mortgagee; **Price Waterhouse Coopers Inc.**, assignee in bankruptcy; **New Brunswick Housing Corporation**, Mortgagee;

AND TO ALL OTHERS WHOM IT MAY CONCERN.

Freehold premises situate, lying and being at 254 Bella Vista Street, in Tracadie-Sheila, Gloucester County and Province of New Brunswick.

dans les éditions des 4, 11, 18 et 25 octobre 2005 du *Telegraph-Journal*.

Allan D. White, du cabinet McInnes Cooper, avocats de La Banque de Nouvelle-Écosse, Place-Moncton, bureau 300, 655, rue Main, C.P. 1368, Moncton (Nouveau-Brunswick) E1C 8T6, téléphone : (506) 857-8970, télécopieur : (506) 857-4095

Loi sur la vente de biens-fonds par voie d'annonces
L.R.N.-B. 1973, c.S-2, art.1(2)

Destinataires : **Larry McCully, C.P. 2565, Petitcodiac (Nouveau-Brunswick) E4Z 6H4 ou 40, chemin d'Intervale, Intervale (Nouveau-Brunswick) E4Z 4Y2**, débiteur hypothécaire originaire; et tout autre intéressé éventuel. Vente effectuée en vertu des dispositions de l'acte d'hypothèque et de la *Loi sur les biens*, L.R.N.-B. 1973, c.P-19. Biens en tenure libre situés sur le chemin de Wheaton Settlement, Intervale (Nouveau-Brunswick), et correspondant au même lot transféré à Larry McCully par l'acte de transfert enregistré au bureau d'enregistrement du comté de Westmorland sous le numéro 565275, à la page 175 du registre 1962.

Avis de vente donné par la Banque de Montréal, créancière hypothécaire. La vente aura lieu le 4 novembre 2005, à 10 h, heure locale, à l'hôtel de ville de Moncton, 655, rue Main, Moncton (Nouveau-Brunswick). Voir l'annonce publiée dans les éditions des 5, 12, 19 et 26 octobre 2005 du *Times & Transcript*.

Bernard F. Miller, du cabinet McInnes Cooper, avocats de la Banque de Montréal, Place-Moncton, bureau 300, 655, rue Main, C.P. 1368, Moncton (Nouveau-Brunswick) E1C 8T6; téléphone : (506) 857-8970; télécopieur : (506) 857-4095

ERIC LEVESQUE et CHRISTINE MARIE LECLAIR, débiteurs hypothécaires; et tout autre intéressé éventuel. Vente effectuée en vertu des dispositions de l'acte d'hypothèque et de la *Loi sur les biens*, L.R.N.-B. 1973, c.P-19, art.44, dans sa forme modifiée. Biens en tenure libre situés au 469, route 280, à Dundee (Nouveau-Brunswick). Avis de vente donné par la CAISSE POPULAIRE RESTIGOUCHE EST LTÉE, créancière hypothécaire. La vente aura lieu le 1^{er} novembre 2005, à 11 h 00, au palais de justice, rue William, à Dalhousie, au Nouveau-Brunswick. Voir l'annonce publiée dans le journal *L'Aviron*.

Larry Landry, McIntyre, Kierstead & Landry, avocats de la créancière hypothécaire, CAISSE POPULAIRE RESTIGOUCHE EST LTÉE.

Destinataire : Marie Evelyne Poirier, 254, rue Bella Vista, Tracadie-Sheila, comté de Gloucester et province du Nouveau-Brunswick, débitrice hypothécaire; **Price Waterhouse Coopers Inc.**; syndic de faillite de Marie Evelyne Poirier; **Société d'Habitation du Nouveau-Brunswick**, créancière hypothécaire;

ET TOUT AUTRE INTÉRESSÉ ÉVENTUEL.

Biens en tenure libre situé au 254, rue Bella Vista, à Tracadie-Sheila, dans le comté de Gloucester et province du Nouveau-Brunswick.

NOTICE OF SALE given by the Caisse Populaire des Iles Ltée, holder of the first mortgage.

Sale on the 4th day of November, 2005, at 11:00 a.m., at the Lamèque Town Hall, located at 27 De l'Hôpital Street, in Lamèque, in the County of Gloucester, New Brunswick.

SEE ADVERTISEMENT IN *L'ACADIE NOUVELLE*.

JONATHAN ROCH NOËL, Solicitor for the Caisse Populaire des Iles Ltée

To: Lumina Lanteigne, 6401 Route 313, Petite-Lamèque, Gloucester County and Province of New Brunswick, Mortgagor, and **Raymond Lanteigne**, 6401 Route 313, Petite-Lamèque, Gloucester County and Province of New Brunswick, spouse of the Mortgagor; **A.C. Poirier & Associates Inc.**, assignee in bankruptcy; **Citi Financial**, Mortgagee;

AND TO ALL OTHERS WHOM IT MAY CONCERN.

Freehold premises situate, lying and being at 6401 Route 313, in Petite-Lamèque, Gloucester County and Province of New Brunswick.

NOTICE OF SALE given by the Caisse Populaire des Iles Ltée, holder of the first mortgage.

Sale on the 10th day of November, 2005, at 11:30 a.m., at the Lamèque Town Hall, located at 27 De l'Hôpital Street, in Lamèque, in the County of Gloucester, New Brunswick.

SEE ADVERTISEMENT IN *L'ACADIE NOUVELLE*.

JONATHAN ROCH NOËL, Solicitor for the Caisse Populaire des Iles Ltée

Notice to Advertisers

The Royal Gazette is published every Wednesday under the authority of the *Queen's Printer Act*. Documents must be received by the Royal Gazette Coordinator, in the Queen's Printer Office, no later than **noon**, at least **seven days** prior to Wednesday's publication. Each document must be separate from the covering letter. Signatures on documents must be immediately followed by the **printed** name. The Queen's Printer may refuse to publish a document if any part of it is illegible, and may delay publication of any document for administrative reasons.

Prepayment is required for the publication of all documents. Standard documents have the following set fees:

Notices	Cost per Insertion
Notice of the intention to apply for the enactment of a private bill	\$ 20
Originating process	\$ 25
Order of a court	\$ 25
Notice under the <i>Absconding Debtors Act</i>	\$ 20

AVIS DE VENTE donné par la Caisse Populaire des Iles Ltée, titulaire de la première hypothèque.

La vente aura lieu le 4 novembre 2005, à 11 h 00, à l'entrée de l'hôtel de ville de Lamèque, situé au 28, rue de l'Hôpital, à Lamèque, dans le comté de Gloucester, au Nouveau-Brunswick.

VOIR L'ANNONCE DANS *L'ACADIE NOUVELLE*.

JONATHAN ROCH NOËL, avocat de la Caisse Populaire des Iles Ltée

Destinataires : Lumina Lanteigne, 6401, route 313, Petite-Lamèque, comté de Gloucester et province du Nouveau-Brunswick, débitrice hypothécaire, et **Raymond Lanteigne**, 6401, route 313, Petite-Lamèque, comté de Gloucester et province du Nouveau-Brunswick, conjoint du débiteur hypothécaire; **A.C. Poirier & Associates Inc.**, syndic de faillite de Lumina Lanteigne et Raymond Lanteigne; **Citi financière**, créancière hypothécaire;

ET TOUT AUTRE INTÉRESSÉ ÉVENTUEL.

Biens en tenure libre situé au 6401, route 313, à Petite-Lamèque, dans le comté de Gloucester et province du Nouveau-Brunswick.

AVIS DE VENTE donné par la Caisse Populaire des Iles Ltée, titulaire de la première hypothèque.

La vente aura lieu le 10 novembre 2005, à 11 h 30, à l'entrée de l'hôtel de ville de Lamèque, situé au 28, rue de l'Hôpital, à Lamèque, dans le comté de Gloucester, au Nouveau-Brunswick.

VOIR L'ANNONCE DANS *L'ACADIE NOUVELLE*.

JONATHAN ROCH NOËL, avocat de la Caisse Populaire des Iles Ltée

Avis aux annonceurs

La Gazette royale est publiée tous les mercredis conformément à la *Loi sur l'Imprimeur de la Reine*. Les documents à publier doivent parvenir à la coordonnatrice de la Gazette royale, au bureau de l'Imprimeur de la Reine, à **midi**, au moins **sept jours** avant le mercredi de publication. Chaque avis doit être séparé de la lettre d'envoi. Les noms des signataires doivent suivre immédiatement la signature. L'Imprimeur de la Reine peut refuser de publier un avis dont une partie est illisible et retarder la publication d'un avis pour des raisons administratives.

Le paiement d'avance est exigé pour la publication des avis. Voici les tarifs pour les avis courants :

Notices	Cost per Insertion
Avis d'intention de demander l'adoption d'un projet de loi d'intérêt privé	20 \$
Acte introductif d'instance	25 \$
Ordonnance rendue par une cour	25 \$
Avis exigé par la <i>Loi sur les débiteurs en fuite</i>	20 \$

Notice under the General Rules under the <i>Law Society Act, 1996</i> , of disbarment or suspension or of application for reinstatement or readmission	\$ 20	Avis de radiation ou de suspension ou de demande de réintégration ou de réadmission, exigé par les Règles générales prises sous le régime de la <i>Loi de 1996 sur le Barreau</i>	20 \$
Notice of examination under the <i>Licensed Practical Nurses Act</i>	\$ 25	Avis d'examen exigé par la <i>Loi sur les infirmières et infirmiers auxiliaires autorisés</i>	25 \$
Notice under the <i>Motor Carrier Act</i>	\$ 30	Avis exigé par la <i>Loi sur les transports routiers</i>	30 \$
Any document under the <i>Political Process Financing Act</i>	\$ 20	Tout document devant être publié en vertu de la <i>Loi sur le financement de l'activité politique</i>	20 \$
Notice to creditors under New Brunswick Regulation 84-9 under the <i>Probate Court Act</i>	\$ 20	Avis aux créanciers exigé par le Règlement du Nouveau-Brunswick 84-9 établi en vertu de la <i>Loi sur la Cour des successions</i>	20 \$
Notice under the <i>Quieting of Titles Act</i> (Form 70B) Note: Survey Maps cannot exceed 8.5" x 14"	\$120	Avis exigé par la <i>Loi sur la validation des titres de propriété</i> (Formule 70B) Nota : Les plans d'arpentage ne doivent pas dépasser 8,5 po sur 14 po	120 \$
Notice under the <i>Sale of Lands Publication Act</i> , if the notice is 1/2 page in length or less	\$ 20	Avis exigé par la <i>Loi sur la vente de biens-fonds par voie d'annonces</i> , si l'avis est d'une demi-page ou moins en longueur	20 \$
Notice under the <i>Sale of Lands Publication Act</i> , if the notice is greater than 1/2 page in length	\$ 75	Avis exigé par la <i>Loi sur la vente de biens-fonds par voie d'annonces</i> , si l'avis est de plus d'une demi-page en longueur	75 \$
Any document under the <i>Winding-up and Restructuring Act</i> (Canada)	\$ 20	Tout document devant être publié en vertu de la <i>Loi sur les liquidations et les restructurations</i> (Canada)	20 \$
Notice of a correction	charge is the same as for publishing the original document	Avis d'une correction	les frais sont les mêmes que ceux imposés pour la publication du document original
Any other document	\$3.50 for each cm or less	Tout autre document	3,50 \$ pour chaque cm ou moins

Payments can be made by cash, MasterCard, VISA, cheque or money order (payable to the Minister of Finance). No refunds will be issued for cancellations.

The **official version** of *The Royal Gazette* is available **free on-line** each Wednesday. This free on-line service replaces the printed annual subscription service. *The Royal Gazette* can be accessed on-line at:

<http://www.gnb.ca/0062/gazette/index-e.asp>

Print-on-demand copies of *The Royal Gazette* are available, at the Office of the Queen's Printer, at \$4.00 per copy plus 15% tax, plus shipping and handling where applicable.

Office of the Queen's Printer
670 King Street, Room 117
P.O. Box 6000
Fredericton, NB E3B 5H1
Tel: (506) 453-2520 Fax: (506) 457-7899
E-mail: gazette@gnb.ca

Les paiements peuvent être faits en espèces, par carte de crédit MasterCard ou VISA, ou par chèque ou mandat (établi à l'ordre du ministre des Finances). Aucun remboursement ne sera effectué en cas d'annulation.

La **version officielle** de la *Gazette royale* est disponible **gratuitement et en ligne** chaque mercredi. Ce service gratuit en ligne remplace le service d'abonnement annuel. Vous trouverez la *Gazette royale* à l'adresse suivante :

<http://www.gnb.ca/0062/gazette/index-f.asp>

Nous offrons, sur demande, des exemplaires de la *Gazette royale*, au bureau de l'Imprimeur de la Reine, pour la somme de 4 \$ l'exemplaire, plus la taxe de 15 %, ainsi que les frais applicables de port et de manutention.

Bureau de l'Imprimeur de la Reine
670, rue King, pièce 117
C.P. 6000
Fredericton (Nouveau-Brunswick) E3B 5H1
Tél. : (506) 453-2520 Téléc. : (506) 457-7899
Courriel : gazette@gnb.ca